



PARLAMENTUL EUROPEAN

2009 - 2014

Document de ședință

A7-0217/2012

27.6.2012

*****I**
RAPORT

referitor la propunerea de regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind organizarea comună a piețelor în sectorul produselor obținute din pescuit și din acvacultură
(COM(2011)0416 – C7-0197/2011 – 2011/0194(COD))

Comisia pentru pescuit

Raportor: Struan Stevenson

Legenda simbolurilor utilizate

- * Procedura de consultare
- *** Procedura de aprobare
- ***I Procedura legislativă ordinară (prima lectură)
- ***II Procedura legislativă ordinară (a doua lectură)
- ***III Procedura legislativă ordinară (a treia lectură)

(Procedura indicată se bazează pe temeiul juridic propus în proiectul de act.)

Amendamente la un proiect de act

În amendamentele Parlamentului, modificările aduse proiectului de act sunt evidențiate prin caractere *cursive aldine*. Evidențierea cu caractere *cursive simple* este o indicație pentru serviciile tehnice, referitoare la elemente ale proiectului de act propuse pentru a fi corectate în vederea elaborării textului final (de exemplu elemente evident greșite sau omise într-o anumită versiune lingvistică). Propunerile de corectură sunt supuse acordului serviciilor tehnice în cauză.

Antetul amendamentelor referitoare la un act existent pe care proiectul de act urmărește să îl modifice cuprinde două rânduri suplimentare prin care se indică actul existent și, respectiv, dispoziția vizată a acestuia. Fragmentele preluate ca atare dintr-o dispoziție a unui act existent pe care Parlamentul dorește să o modifice, dar pe care proiectul de act nu a modificat-o, sunt evidențiate cu caractere **aldine**. Eventualele eliminări ale unor astfel de fragmente sunt semnalate prin simbolul [...].

CUPRINS

	Pagina
PROIECT DE REZOLUȚIE LEGISLATIVĂ A PARLAMENTULUI EUROPEAN.....	5
EXPUNERE DE MOTIVE	63
AVIZ AL COMISIEI PENTRU MEDIU, SĂNĂTATE PUBLICĂ ȘI SIGURANȚĂ ALIMENTARĂ	65
PROCEDURĂ.....	86

PROIECT DE REZOLUȚIE LEGISLATIVĂ A PARLAMENTULUI EUROPEAN

referitoare la propunerea de regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind organizarea comună a piețelor în sectorul produselor obținute din pescuit și din acvacultură

(COM(2011)0416 – C7-0197/2011 – 2011/0194(COD))

(Procedura legislativă ordinară: prima lectură)

Parlamentul European,

- având în vedere propunerea Comisiei prezentată Parlamentului European și Consiliului (COM(2011)0416),
 - având în vedere articolul 294 alineatul (2) și articolele 42 și 43 alineatul (2) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în temeiul cărora propunerea a fost prezentată de către Comisie (C7-0197/2011),
 - având în vedere articolul 294 alineatul (3) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,
 - având în vedere avizul Comitetului Economic și Social European din 28 martie 2012¹,
 - având în vedere avizul Comitetului Regiunilor din 4 mai 2012²,
 - având în vedere articolul 55 din Regulamentul său de procedură,
 - având în vedere raportul Comisiei pentru pescuit și avizul Comisiei pentru mediu, sănătate publică și siguranță alimentară (A7-0217/2012),
1. adoptă poziția în primă lectură prezentată în continuare;
 2. solicită Comisiei să îl sesizeze din nou în cazul în care intenționează să modifice în mod substanțial propunerea sau să o înlocuiască cu un alt text;
 3. încredințează Președintelui sarcina de a transmite Consiliului și Comisiei, precum și parlamentelor naționale poziția Parlamentului.

¹ JO C ..., ..., p. .

² JO C ..., ..., p. .

Propunere de regulament
Considerentul 2 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(2a) Pescuitul are o importanță deosebită în economia regiunilor costiere ale Uniunii, inclusiv în cea a regiunilor ultraperiferice (RUP); această activitate asigură veniturile pescarilor din regiunile respective și, prin urmare, este necesar să se promoveze stabilitatea pieței și o corelare mai bună între cerere și ofertă.

Amendamentul 2

Propunere de regulament
Considerentul 3

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(3) Dispozițiile organizării comune a piețelor trebuie puse în aplicare cu respectarea angajamentelor internaționale ale Uniunii, în special în ceea ce privește dispozițiile Organizației Mondiale a Comerțului.

(3) Dispozițiile organizării comune a piețelor trebuie puse în aplicare cu respectarea angajamentelor internaționale ale Uniunii, în special în ceea ce privește dispozițiile Organizației Mondiale a Comerțului. ***Cu toate acestea, trebuie subliniat faptul că peștele și crustaceele reprezintă un bun comun și că pescuitul este, prin urmare, diferit de alte sectoare. Acest sector ar trebui, în special, reglementat prin măsuri care să îndeplinească criteriile legate de mediu și de ecosisteme, indiferent de cerințele pieței.***

Amendamentul 3

Propunere de regulament
Considerentul 3 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(3a) Întrucât dispozițiile comerciale ale

OMC care se aplică în prezent funcționează în mod satisfăcător, orice propunere nouă ar trebui să încerce să mențină situația actuală atunci când este posibil. Cu toate acestea, Comisia ar trebui să se asigure că produsele obținute din pescuit și din acvacultură importate din țări terțe respectă pe deplin practicile de pescuit durabile și dispozițiile legislației UE, pentru a garanta concurența echitabilă dintre produsele Uniunii și cele importate.

Justificare

Referire la partea „care lipsește” privind comerțul internațional pentru care Comisia dorește să prezinte o propunere legislativă separată.

Amendamentul 4

**Propunere de regulament
Considerentul 5 a (nou)**

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(5a) Având în vedere volumul mare de importuri de produse obținute din pescuit și din acvacultură din țări terțe și cantitatea mare de produse importate prezente în consumul total al Uniunii, este esențial ca organizarea comună a piețelor să fie inclusă într-o politică comercială și vamală care să aibă drept scop controlul importurilor și al efectelor acestora asupra prețurilor obținute de producătorii din UE la prima vânzare și asupra rentabilității activităților pe care aceștia le desfășoară.

Amendamentul 5

**Propunere de regulament
Considerentul 5 b (nou)**

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(5b) Ar trebui să se asigure coerența

maximă între politica comună în domeniul pescuitului, pe de o parte, și politica comercială comună, pe de altă parte, și contribuția sistematică a acestora din urmă la obiectivele celei dintâi, atât în derularea negocierilor multilaterale din cadrul OMC, cât și în conținutul acordurilor comerciale bilaterale sau regionale.

Amendamentul 6

Propunere de regulament Considerentul 5 c (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(5c) Este important să se asigure că toate administrațiile naționale responsabile cu controlul vamal și sanitar al produselor obținute din pescuit și din acvacultură importate în Uniune dispun de instrumentele și de resursele umane și financiare necesare pentru a-și îndeplini sarcinile în mod eficient.

Amendamentul 7

Propunere de regulament Considerentul 6 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(6a) Pentru realizarea cu succes a organizării comune a piețelor, este esențial ca, prin intermediul campaniilor de marketing și de educare, consumatorii să fie informați cu privire la importanța consumului de pește și la marea varietate de specii disponibile, precum și cu privire la importanța înțelegerii informațiilor de pe etichete.

Amendamentul 8

Propunere de regulament Considerentul 7

Textul propus de Comisie

(7) Organizațiile de producători sunt principalii actori în materie de aplicare corespunzătoare a politicii comune în domeniul pescuitului, precum și a organizării comune a piețelor. Prin urmare, este necesar să se consolideze obiectivele acestora, pentru a se **asigura** că membrii acestor organizații desfășoară activități de pescuit și de acvacultură sustenabile, pentru îmbunătățirea introducerii pe piață a produselor și pentru culegerea de informații economice privitoare la acvacultură. În cadrul procesului de îndeplinire a acestor obiective, organizațiile de producători **trebuie** să țină seama de diferitele condiții din sectorul pescuitului și acvaculturii prevalente în Uniune, în special de caracteristicile specifice ale pescuitului **pe** scară mică.

Amendamentul

(7) Organizațiile de producători sunt principalii actori în materie de aplicare corespunzătoare a politicii comune în domeniul pescuitului, precum și a organizării comune a piețelor. Prin urmare, este necesar să se consolideze obiectivele acestora **și să se ofere sprijinul financiar necesar** pentru a **le permite să joace un rol mai însemnat în gestionarea de zi cu zi a zonelor de pescuit, acționând în cadrul definit de obiectivele PCP. De asemenea, este necesar să se garanteze** că membrii acestor organizații desfășoară activități de pescuit și de acvacultură sustenabile, pentru îmbunătățirea introducerii pe piață a produselor, **pentru creșterea propriilor venituri** și pentru culegerea de informații economice privitoare la acvacultură. În cadrul procesului de îndeplinire a acestor obiective, organizațiile de producători **ar trebui** să țină seama de diferitele condiții din sectorul pescuitului și acvaculturii prevalente în Uniune, în special de **cele din regiunile ultraperiferice, precum și de** caracteristicile specifice ale pescuitului **la** scară mică **și ale acvaculturii extensive. Statele membre și guvernele regionale ar trebui să poată să își asume** **responsabilitatea pentru punerea în aplicare a acestor obiective, cooperând îndeaproape cu organizațiile de producători în ceea ce privește aspectele de gestionare, inclusiv, atunci când este necesar, în ceea ce privește alocarea cotelor și gestionarea eforturilor de pescuit, în funcție de nevoile fiecărui tip de pescuit.**

Amendamentul 9

Propunere de regulament Considerentul 7 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(7a). Pentru consolidarea competitivității și viabilității organizațiilor de producători, ar trebui definite în mod clar criteriile corespunzătoare pentru înființarea acestora, în special în ceea ce privește numărul minim de membri și recunoașterea lor oficială.

Amendamentul 10

Propunere de regulament Considerentul 10 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(10a) Debarcarea tuturor capturilor accidentale și a capturilor accesorii și eliminarea practicii de aruncare înapoi în mare sunt două dintre obiectivele reformei politicii comune în domeniul pescuitului care se află în curs de desfășurare. Pentru a realiza aceste obiective, trebuie să se utilizeze la o scară mai largă tehnici și unelte selective de pescuit în scopul de a evita capturarea de exemplare care nu respectă criteriile privind dimensiunea minimă.

Amendamentul 11

Propunere de regulament Considerentul 11 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(11a) Având în vedere depărtarea și izolarea geografică a RUP, va putea fi

luat în considerare un program de acțiune specific care să țină seama de particularitățile acestor regiuni, în conformitate cu articolul 349 din tratat.

Amendamentul 12
Propunere de regulament
Considerentul 11 b (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(11b) Comisia Europeană ar trebui să ia măsuri pentru a sprijini participarea femeilor în cadrul organizațiilor de producători din acvacultură.

Amendamentul 13
Propunere de regulament
Considerentul 12

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(12) Organizațiile de producători **pot înființa un fond colectiv** pentru a finanța producția, planurile de comercializare și mecanismul de stocare.

(12) Organizațiile de producători **ar trebui să beneficieze de asistență financiară din partea UE în cadrul Fondului european pentru pescuit și afaceri maritime pentru a** finanța producția, planurile de comercializare și mecanismul de stocare.

Amendamentul 14

Propunere de regulament
Considerentul 14

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(14) Întrucât stocurile de pește reprezintă resurse comune, exploatarea sustenabilă și eficientă a acestora poate fi mai bine realizată, în anumite cazuri, de organizații compuse din membri provenind din state membre diferite. Prin urmare, este necesar să se prevadă de asemenea posibilitatea

(14) Întrucât stocurile de pește reprezintă resurse comune, exploatarea sustenabilă și eficientă a acestora poate fi mai bine realizată, în anumite cazuri, de organizații compuse din membri provenind din state membre diferite și din regiuni diferite. Prin urmare, este necesar să se încurajeze

înființării unor organizații transnaționale de producători și a unor asociații de organizații de producători, care sunt supuse în continuare normelor privind concurența, conform dispozițiilor din prezentul regulament.

posibilitatea de înființare a unor organizații de producători și a unor asociații de organizații de producători la nivel transregional, bazate, după caz, pe regiunile biogeografice, precum și la nivel transnațional. ***Aceste organizații ar trebui înțelese ca parteneriate menite să formuleze norme comune și obligatorii și să asigure un mediu concurențial echitabil pentru toate părțile implicate în pescuit. Cu ocazia înființării unor astfel organizații, este necesar să se acționeze astfel încât acestea să fie supuse în continuare normelor privind concurența, conform dispozițiilor din prezentul regulament și să se mențină legătura între comunitățile costiere individuale și zonele de pescuit și apele pe care le-au exploatat în mod tradițional.***

Amendamentul 15

Propunere de regulament Considerentul 16

Textul propus de Comisie

(16) Dată fiind varietatea tot mai mare a produselor obținute din pescuit și din acvacultură, este esențial să li se furnizeze consumatorilor un minim de informații obligatorii privind caracteristicile principale ale produselor. ***În vederea promovării diferențierii produselor, este, de asemenea, necesar să se țină seama de informațiile suplimentare care pot fi menționate în mod voluntar.***

Amendamentul

(16) Este necesar să se ofere consumatorilor informații clare și cuprinzătoare, printre altele, cu privire la originea, metoda și data de fabricare a produselor, pentru a permite acestora să ia decizii în cunoștință de cauză.

Amendamentul 16

Propunere de regulament Considerentul 16 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(16a) Utilizarea unei etichete ecologice pentru produsele obținute din pescuit provenite atât din interiorul, cât și din exteriorul Uniunii oferă posibilitatea informării clare cu privire la sustenabilitatea ecologică a acestor produse. Prin urmare, Comisia trebuie să examineze posibilitatea elaborării și stabilirii unor criterii minime pentru crearea unei etichete ecologice la nivelul Uniunii pentru produsele obținute din pescuit.

Justificare

Auditarea unei societăți de pescuit în vederea acordării etichetei ecologice ar putea fi subcontractată de Comisie către MSC și ASC sau unor organizații similare care ar putea aplica aceleași standarde, stabilite de UE, pescărilor din interiorul și exteriorul UE, asigurând în acest fel un mediu concurențial echitabil în sector.

Amendamentul 17

Propunere de regulament Considerentul 16 b (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(16b) Pentru protejarea consumatorilor europeni, autoritățile statelor membre responsabile cu monitorizarea și garantarea îndeplinirii obligațiilor prevăzute de prezentul regulament ar trebui să utilizeze la maximum tehnologia disponibilă, inclusiv testele ADN, pentru a descuraja etichetarea falsă a capturilor de către operatori.

Amendamentul 18

Propunere de regulament
Considerentul 16 c (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(16c) Având în vedere importanța acordată de consumatori criteriilor bazate pe origine și pe proveniență, în sens larg, atunci când aleg produsele obținute din pescuit și din acvacultură oferite pe piață, este necesar să se garanteze în special că ei dispun de informații cât mai sigure, clare și cuprinzătoare cu puțință în acest sens.

Amendamentul 19

Propunere de regulament
Considerentul 16 d (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(16d) Pentru a asigura coerența între politica comună în domeniul pescuitului, în special în ceea ce privește organizarea piețelor și informarea consumatorilor, și politica comercială comună, este important să se evite orice definiție prea largă a originii vamale preferențiale a produselor obținute din pescuit și din acvacultură sau orice excepție de la definițiile frecvent aplicabile, care ar afecta trasabilitatea produselor și ar menține confuzia cu privire la locul și la condițiile reale de producție.

Amendamentul 20

Propunere de regulament
Considerentul 17 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(17a) Este necesar să se asigure că produsele importate care intră pe piața Uniunii respectă aceleași cerințe și

standarde de comercializare pe care trebuie să le îndeplinească producătorii din Uniune.

Amendamentul 21

Propunere de regulament Considerentul 18

Textul propus de Comisie

(18) Este oportună stabilirea de norme privind concurența aplicabile producției și comercializării de produse obținute din pescuit și din acvacultură, ținând cont de caracteristicile specifice ale sectorului pescuitului și acvaculturii, inclusiv de fragmentarea acestuia, de faptul că peștele reprezintă o resursă comună și de volumul mare de importuri. În interesul simplificării, dispozițiile relevante din Regulamentul (CE) nr. 1184/2006 din 24 iulie 2006 de aplicare a anumitor norme de concurență în domeniul producției și comerțului cu produse agricole *se încorporează* în prezentul regulament. Prin urmare, Regulamentul (CE) nr. 1184/2006 nu trebuie să se mai aplice produselor obținute din pescuit și din acvacultură.

Amendamentul

(18) Este oportună stabilirea de norme privind concurența aplicabile producției și comercializării de produse obținute din pescuit și din acvacultură, ținând cont de caracteristicile specifice ale sectorului pescuitului și acvaculturii, inclusiv de fragmentarea acestuia, de faptul că peștele reprezintă o resursă comună și de volumul mare de importuri, *care ar trebui să fie reglementate de aceleași norme care se aplică produselor obținute din pescuit și din acvacultură din Uniune.* În interesul simplificării, dispozițiile relevante din Regulamentul (CE) nr. 1184/2006 din 24 iulie 2006 de aplicare a anumitor norme de concurență în domeniul producției și comerțului cu produse agricole *ar trebui să fie încorporate* în prezentul regulament. Prin urmare, Regulamentul (CE) nr. 1184/2006 nu trebuie să se mai aplice produselor obținute din pescuit și din acvacultură.

Amendamentul 22

Propunere de regulament Considerentul 20

Textul propus de Comisie

(20) Pentru a face *posibile completarea sau modificarea condițiilor și a cerințelor pentru recunoașterea* organizațiilor de producători, *completarea sau modificarea conținutului planului de producție și de*

Amendamentul

(20) Pentru a face *posibilă stabilirea unor norme care să reglementeze funcționarea internă a* organizațiilor de producători, trebuie să se delege Comisiei competența de a adopta acte legislative în ceea ce

comercializare, definirea și modificarea standardelor comune de comercializare, completarea sau modificarea informațiilor obligatorii și stabilirea unor criterii minimale privind informațiile furnizate de operatori pentru consumatori, trebuie să se delege Comisiei competența de a adopta acte legislative în ceea ce privește **articolele 24, 33, 41 și 46**, în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene.

privește **articolul 24**, în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene.

Justificare

Se consideră că, cu excepția chestiunilor referitoare la normele de funcționare internă a OP, restul deciziilor trebuie incluse în procedura legislativă ordinară.

Amendamentul 23

Propunere de regulament Articolul 1 – alineatul 2 – litera ea (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ea) dimensiunea externă.

Amendamentul 24

Propunere de regulament Articolul 2 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Organizarea comună a piețelor se aplică produselor obținute din pescuit și din acvacultură enumerate în anexa I la prezentul regulament care sunt comercializate în Uniune.

Organizarea comună a piețelor se aplică produselor obținute din pescuit și din acvacultură enumerate în anexa I la prezentul regulament, care sunt **produse sau** comercializate în Uniune.

Amendamentul 25

Propunere de regulament Articolul 3 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Organizarea comună a piețelor contribuie la îndeplinirea obiectivelor stabilite la articolele 2 și 3 din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului.

Amendamentul

Organizarea comună a piețelor contribuie la îndeplinirea obiectivelor stabilite prin Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului **și, în special, la asigurarea unor stimulente de piață în sprijinul unor practici de producție mai sustenabile, la ameliorarea poziției pe piață a produselor din Uniune, la elaborarea de strategii de producție în vederea adaptării acesteia la schimbările structurale și la fluctuațiile pe termen scurt ale piețelor, precum și la consolidarea potențialului comercial al produselor Uniunii.**

Justificare

Formularea articolelor 2 și 3 din propunerea privind noul regulament-cadru privind PCP este confuză și, având în vedere importanța UE ca producător și importator, se impune o referire mai amplă la coerența OCP cu întreaga PCP, prin intermediul unei noi formulări, care să se bazeze pe obiectivele OCP, incluse chiar de către Comisie în expunerea de motive.

Amendamentul 26

**Propunere de regulament
Articolul 4 – paragraful 1**

Textul propus de Comisie

Organizarea comună a piețelor este ghidată de principiile bunei guvernante, **prevăzute la articolul 4 din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului.**

Amendamentul

Organizarea comună a piețelor este ghidată de principiile bunei guvernante, **obținute pe baza unei definiții clare a responsabilităților la nivelul Uniunii și la nivel național, regional și local, a unei perspective pe termen lung, a unei participări ample a operatorilor, a responsabilității statului de pavilion, precum și pe baza unei coerențe cu politica maritimă integrată, cu politica comercială și cu celelalte politici ale Uniunii.**

Justificare

Articolul 4 din propunerea de regulament-cadru conține referiri irelevante pentru OCP, însă nu există referiri, de exemplu, la politica comercială, care are un rol esențial în acest context. Nu există motive pentru care principiile unei bune guvernante să nu fie reflectate în mod corespunzător în textul Regulamentului privind OCP.

Amendamentul 27

Propunere de regulament

Articolul 5 – paragraful 1 – teza introductivă

Textul propus de Comisie

În sensul prezentului regulament, se aplică definițiile menționate la articolul 3 din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului. Se aplică de asemenea următoarele definiții:

Amendamentul

În sensul prezentului regulament, se aplică definițiile menționate la articolul 3 din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului **și cele prevăzute în Regulamentul (CE) nr. 1224/2009 al Consiliului și în Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 404/2011 al Comisiei**. Se aplică de asemenea următoarele definiții:

Amendamentul 28

Propunere de regulament

Articolul 5 – paragraful 1 – litera da (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(da) „capturi nedorite”, astfel cum sunt definite în Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului;

Justificare

Se propune adăugarea acestei definiții, întrucât la articolele 7 și 8 se face referire la capturile nedorite. Pe de altă parte, este important ca noțiunea de „capturi nedorite” să corespundă perfect obiectivelor viitorului regulament-cadru.

Amendamentul 29

Propunere de regulament

Articolul 6 – paragraful 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

La înființarea organizațiilor de producători din domeniul pescuitului, ar trebui să se țină cont de situația specifică a producătorilor din domeniul pescuitului costier la scară mică și neindustrial, care ar trebui să beneficieze de o discriminare pozitivă în ceea ce privește accesul la ajutoarele pentru înființarea organizațiilor de producători.

Amendamentul 30

Propunere de regulament

Articolul 7 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(a) promovarea desfășurării de către membri a unor activități de pescuit viabile, cu respectarea integrală a politicii de conservare prevăzute în Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului și în legislația de mediu;

(a) promovarea desfășurării de către membri a unor activități de pescuit viabile, cu respectarea integrală a politicii de conservare, ***gestionare și exploatare***, prevăzute în Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului și în legislația de mediu;

Amendamentul 31

Propunere de regulament

Articolul 7 – paragraful 1 – litera aa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

.

(aa) planificarea producției membrilor și consilierea autorităților regionale și ale statelor membre în legătură cu problemele de gestionare a zonelor de pescuit, precum și împărtășirea celor mai bune practici dezvoltate de navele din UE;

Amendamentul 32

Propunere de regulament Articolul 7 – litera ab (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ab) contribuția la lanțul alimentar și menținerea și crearea de locuri de muncă în zonele costiere și rurale, inclusiv prin programe de instruire profesională și cooperare pentru a încuraja tinerii să intre în acest sector și asigurarea unui nivel de trai decent pentru cei implicați în sectorul pescuitului;

Amendamentul 33

Propunere de regulament Articolul 7 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) gestionarea capturilor nedorite de stocuri comerciale;

(b) evitarea, reducerea la minimum și exploatarea în mod optim a capturilor nedorite de stocuri comerciale ***fără a crea o piață substanțială pentru astfel de capturi;***

Amendamentul34

Propunere de regulament Articolul 7 – paragraful 1 – litera ba (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) contribuția la eliminarea pescuitului INN prin supunerea propriilor membri unor controale interne, dacă acest lucru se dovedește necesar;

Amendamentul 35

Propunere de regulament

Articolul 7 – paragraful 1 – litera bb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bb) reducerea impactului activităților de pescuit asupra mediului, inclusiv implementarea de măsuri pentru îmbunătățirea selectivității uneltelor de pescuit pentru a controla efortul de pescuit și a evita capturile nedorite și neautorizate;

Amendamentul 36

Propunere de regulament

Articolul 7 – paragraful 1 – litera bc (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bc) gestionarea dreptului de acces la resursele alocate membrilor lor în conformitate cu dispozițiile capitolului IV din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului;

Amendamentul 37

Propunere de regulament

Articolul 7 – paragraful 1 – litera e

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(e) îmbunătățirea rentabilității producătorilor.

(e) îmbunătățirea rentabilității producătorilor și sporirea veniturilor operatorilor din domeniul pescuitului;

Amendamentul 38

Propunere de regulament

Articolul 7 – paragraful 1 – litera ea (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ea) asigurarea trasabilității produselor pescărești și îmbunătățirea accesului la informații clare și cuprinzătoare pentru consumatori pentru a ajuta la creșterea nivelului de înțelegere a statutului de conservare a ecosistemelor marine și a resurselor halieutice, precum și educarea consumatorilor în legătură cu marea varietate a speciilor disponibile pentru consum.

Amendamentul 39

Propunere de regulament

Articolul 7 – paragraful 1 – litera eb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 7a

(eb) promovarea utilizării tehnologiei informațiilor și comunicațiilor pentru a asigura îmbunătățirea comercializării și prețuri mai mari la produsele obținute din pescuit;

Justificare

Este de dorit să se utilizeze tehnologia informațiilor și comunicațiilor pentru ca organizațiile de producători să poată exploata piața de vânzare a produselor lor la nivelul UE, să obțină astfel cel mai mare preț posibil și să concureze cu marile lanțuri de supermarketuri care au o putere de cumpărare imensă.

Amendamentul 40

Propunere de regulament

Articolul 8 – titlu

Textul propus de Comisie

Măsuri care **pot fi** adoptate de organizațiile de producători din domeniul pescuitului

Amendamentul

Măsuri care **trebuie** adoptate de organizațiile de producători din domeniul pescuitului

Amendamentul 41

Propunere de regulament

Articolul 8 – paragraful 1 – teza introductivă

Textul propus de Comisie

Organizațiile de producători din domeniul pescuitului **pot recurge** la următoarele măsuri pentru a atinge obiectivele menționate la articolul 7:

Amendamentul

Organizațiile de producători din domeniul pescuitului **recurg, printre altele**, la următoarele măsuri pentru a atinge obiectivele menționate la articolul 7:

Amendamentul 42

Propunere de regulament

Articolul 8 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) planificarea activităților de pescuit ale membrilor acestora;

Amendamentul

(a) planificarea activităților de pescuit ale membrilor acestora, **inclusiv elaborarea și implementarea de măsuri pentru a îmbunătăți selectivitatea activităților de pescuit și consilierea statelor membre și a autorităților regionale în legătură cu planurile susmenționate, de o manieră pe deplin conformă cu măsurile respective, asigurând, astfel, pentru fiecare stat membru, stabilitatea relativă a activităților de pescuit;**

Amendamentul 43

Propunere de regulament

Articolul 8 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) utilizarea optimă a capturilor nedorite de stocuri comerciale, *prin*:

- *eliminarea produselor debarcate care nu respectă dimensiunile minime de comercializare menționate la articolul 39 alineatul (2) litera (a) pentru alte utilizări decât consumul uman;*

- *introducerea pe piață a produselor debarcate care respectă dimensiunile minime de comercializate menționate la articolul 39 alineatul (2) litera (a);*

- *distribuirea gratuită a produselor debarcate în scopuri caritabile sau filantropice;*

Amendamentul

(b) utilizarea optimă a capturilor nedorite de stocuri comerciale **și acordarea de asistență membrilor lor pentru evitarea și reducerea la minim a acestor capturi:**

Amendamentul 44

Propunere de regulament

Articolul 8 – litera b – liniuța 3a

Textul propus de Comisie

- *distribuirea gratuită a produselor debarcate în scopuri caritabile sau filantropice;*

Amendamentul

eliminat

Amendamentul 45

Propunere de regulament

Articolul 8 – paragraful 1 - litera d

Textul propus de Comisie

(d) *canalizarea* ofertei și a comercializării

Amendamentul

(d) **concentrarea** ofertei și a

produselor membrilor lor;

comercializării produselor membrilor lor;

Amendamentul 46

Propunere de regulament

Articolul 8 – paragraful 1 – litera fa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fa) îmbunătățirea calității, cunoașterii și a transparenței producției și a pieței; efectuarea de studii având ca obiectiv îmbunătățirea activităților de planificare și gestionare și susținerea programelor profesionale de promovare a produselor obținute prin activități de pescuit sustenabile;

Amendamentul 47

Propunere de regulament

Articolul 8 – paragraful 1 – litera fb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fb) transmiterea, în mod voluntar, de informații autorităților competente ale statelor membre cu privire la starea de conservare a ecosistemelor marine și a resurselor piscicole la intervalele și prin mijloacele considerate potrivite;

Amendamentul 48

Propunere de regulament

Articolul 8 – paragraful 1 – litera fc (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fc) asigurarea gestionării colective a posibilităților de pescuit pentru membrii lor;

Amendamentul 49

Propunere de regulament
Articolul 8 – paragraful 1 – litera fd (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fd) promovarea accesului consumatorilor la informații clare și complete referitoare la produsele obținute din pescuit;

Amendamentul 50

Propunere de regulament
Articolul 8 – paragraful 1 – litera fe (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fe) acordarea unor compensații financiare minime, cu ajutorul cărora să fie suportate costurile de debarcare a tuturor capturilor nedorite pentru care nu există o utilizare comercială prin care să se poată acoperi aceste costuri;

Amendamentul 51

Propunere de regulament
Articolul 10 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(a) promovarea desfășurării de către membrii lor a unor activități de acvacultură sustenabile, prin oferirea de posibilități de dezvoltare;

(a) promovarea desfășurării de către membrii lor a unor activități de acvacultură viabile și sustenabile din punct de vedere economic, social și ecologic, și promovarea beneficiilor acvaculturii prin oferirea de posibilități de dezvoltare; în cooperare strânsă cu autoritățile regionale și ale statelor membre și în conformitate cu Directiva 2008/56/CE și Directiva 92/43/CEE a Consiliului, în limitele cadrului juridic stabilit în fiecare stat membru sau într-o parte a acestuia;

Amendamentul 52

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – litera aa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(aa) garantarea faptului că hrana pe bază de pește utilizată în acvacultură provine din activități de pescuit gestionate sustenabil;

Amendamentul 53

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) contribuirea la oferta de hrană și la angajarea forței de muncă în zonele de coastă și rurale;

(b) contribuirea la oferta de hrană, ***respectând standardele de calitate a alimentelor și de siguranță, precum*** și la angajarea forței de muncă în zonele de coastă și rurale;

Amendamentul 54

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – litera da (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(da) stabilizarea piețelor;

Justificare

Acest obiectiv este prevăzut la articolul 7 pentru organizațiile producătorilor din domeniul pescuitului și ar trebui prevăzut și pentru sectorul important al acvaculturii.

Amendamentul 55

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – litera e

Textul propus de Comisie

(e) îmbunătățirea rentabilității producătorilor.

Amendamentul

(e) îmbunătățirea rentabilității producătorilor **și a veniturilor lucrătorilor din sector, ameliorând totodată condițiile lor de muncă;**

Amendamentul 56

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – litera ea (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ea) lansarea de programe pentru promovarea îmbunătățirii continue a activităților și produselor de acvacultură ecologice și sustenabile, precum și a formării și instruirii profesionale și de acțiuni pentru a asigura un nivel de trai decent pentru cei implicați în activități de acvacultură și pentru a reduce la minimum efectele dăunătoare asupra întregului lanț de producție;

Amendamentul 57

Propunere de regulament

Articolul 10 – litera eb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(eb) promovarea tuturor activităților care sunt în interesul membrilor organizațiilor de producători și dezvoltarea și îmbunătățirea funcționării sectorului pentru a permite organizațiilor de producători să urmărească obiective care nu sunt precizate la acest articol.

Amendamentul 58

Propunere de regulament
Articolul 10 – paragraful 1 – litera ec (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ec) facilitarea accesului consumatorilor la informațiile referitoare la produsele obținute din acvacultură;

Amendamentul 59

Propunere de regulament
Articolul 10 – paragraful 1 – litera ed (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ed) utilizarea, după caz, a tehnologiei informațiilor și comunicațiilor pentru a asigura obținerea celui mai bun preț posibil pentru produse;

Amendamentul 60

Propunere de regulament
Articolul 11 – paragraful 1 – teza introductivă

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Organizațiile de producători din domeniul acvaculturii recurg la următoarele măsuri pentru a atinge obiectivele menționate la articolul 10:

Organizațiile de producători din domeniul acvaculturii recurg, *printre altele*, la următoarele măsuri pentru a atinge obiectivele menționate la articolul 10:

Justificare

Unul dintre obiectivele OCP constă în consolidarea rolului OP, atât în domeniul pescuitului, cât și în domeniul acvaculturii, motiv pentru care nu trebuie eliminată posibilitatea ca, în viitor, acestea să aplice noi măsuri, luând în considerare mai ales creșterea la nivel mondial a producției acvicole.

Amendamentul 61

Propunere de regulament
Articolul 11 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) promovarea acvaculturii sustenabile și responsabile, în special în ceea ce privește protecția mediului, sănătatea animală și bunăstarea animalelor;

Amendamentul

(a) promovarea acvaculturii sustenabile, ***extensive*** și responsabile, în special în ceea ce privește protecția mediului, sănătatea animală și bunăstarea animalelor;

Amendamentul 62

Propunere de regulament

Articolul 11 – paragraful 1 – litera aa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(aa) planificarea gestionării activităților de acvacultură ale membrilor lor;

Amendamentul 63

Propunere de regulament

Articolul 11 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(c) canalizarea ofertei și a comercializării produselor membrilor lor;

(c) canalizarea ofertei, ***stabilizarea prețurilor*** și comercializarea produselor membrilor lor;

Amendamentul 64

Propunere de regulament

Articolul 11 – paragraful 1 – litera ca (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ca) gestionarea depozitării temporare a produselor obținute din acvacultură, în conformitate cu articolele 35 și 36.

Amendamentul 65

Propunere de regulament

Articolul 11 – paragraful 1 – litera e

Textul propus de Comisie

(e) colectarea de informații privind produsele comercializate, inclusiv informații economice privind primele vânzări și previziunile de producție.

Amendamentul

(e) colectarea de informații privind **mediul și** produsele comercializate, inclusiv informații economice privind primele vânzări și previziunile de producție.

Amendamentul 66

Propunere de regulament

Articolul 11 – paragraful 1 – litera ea (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ea) îmbunătățirea calității, cunoașterii și a transparenței producției și a pieței; efectuarea de studii având ca obiectiv îmbunătățirea activităților de planificare și gestionare și susținerea programelor profesionale de promovare a produselor de acvacultură sustenabile;

Amendamentul 67

Propunere de regulament

Articolul 11 – paragraful 1 – litera eb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(eb) promovarea accesului consumatorilor la informații clare și complete referitoare la produsele de acvacultură;

Amendamentul 68

Propunere de regulament

Articolul 11 – paragraful 1 – litera ec (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ec) promovarea produselor obținute din acvacultură, prin valorificarea

potențialului de certificare, în special a denumirilor de origine protejate și a calităților din punctul de vedere al sustenabilității.

Amendamentul 69

Propunere de regulament Articolul 13 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) îndeplinirea într-un mod mai eficient a oricăruia din obiectivele organizațiilor de producători participante stabilite la articolele 7 și 10;

Amendamentul

(a) îndeplinirea într-un mod mai *sustenabil și* eficient a oricăruia din obiectivele organizațiilor de producători participante stabilite la articolele 7 și 10;

Amendamentul 70

Propunere de regulament Articolul 13 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) coordonarea și dezvoltarea activităților de interes comun pentru organizațiile de producători participante.

Amendamentul

(b) coordonarea și dezvoltarea activităților de interes comun pentru organizațiile de producători participante, *inclusiv îmbunătățirea strategiilor de marketing pentru produsele oferite consumatorilor.*

Amendamentul 71

Propunere de regulament Articolul 13 – paragraful 1 – litera ba (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) respectarea tuturor măsurilor menite să asigure, pentru fiecare stat membru, stabilitatea relativă a activităților de pescuit pentru fiecare stoc de pește sau zonă de pescuit.

Amendamentul 72

Propunere de regulament
Articolul 13 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 13a

Finanțarea asociațiilor organizațiilor de producători

(1) Fondul european pentru pescuit și afaceri maritime poate contribui financiar la înființarea și/sau la dezvoltarea unor asociații ale organizațiilor de producători.

(2) Comisiei i se conferă, în conformitate cu articolul 50, competența de a adopta acte delegate de stabilire a unor norme detaliate privind acordarea acestui sprijin financiar.

Justificare

Sprijinul financiar acordat de UE este o condiție necesară pentru înființarea și/sau dezvoltarea asociațiilor organizațiilor de producători. Fără un astfel de sprijin financiar este puțin probabil ca acestea să devină realitate.

Amendamentul 73

Propunere de regulament
Articolul 16 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) promovarea produselor obținute din pescuit și din acvacultură din Uniune într-un mod nediscriminatoriu, prin utilizarea potențialului oferit de certificare, în special a denumirilor de origine, a sigiliilor de calitate, a denumirilor geografice și a meritelor de sustenabilitate;

(b) promovarea produselor obținute din pescuit și din acvacultură din Uniune într-un mod nediscriminatoriu, prin utilizarea potențialului oferit de certificare, în special a denumirilor de origine, a sigiliilor de calitate, a denumirilor geografice și a meritelor de sustenabilitate, ***prin dispunerea identificării clare a produselor din Uniune comparativ cu produsele importate;***

Amendamentul 74

Propunere de regulament

Articolul 16 – paragraful 1 - litera d

Textul propus de Comisie

(d) îmbunătățirea calității și a cunoștințelor despre producție și piață, precum și a transparenței acestora;

Amendamentul

(d) îmbunătățirea calității și a cunoștințelor despre producție și piață, precum și a transparenței acestora, ***precum și organizarea de programe de formare și instruire profesională pentru a încuraja și promova calitatea produselor, trasabilitatea, siguranța alimentară și inițiativele în domeniul C&D;***

Amendamentul 75

Propunere de regulament

Articolul 16 – paragraful 1 – litera fa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fa) promovarea în rândul consumatorilor a speciilor cu valoare nutritivă semnificativă, care în prezent nu sunt comercializate și sunt obținute din stocuri de pești sănătoși;

Amendamentul 76

Propunere de regulament

Articolul 17 – paragraful 1 - litera d

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(d) să respecte normele privind concurența stabilite la ***capitolul VI***;

(d) să respecte normele privind concurența stabilite la ***capitolul V***;

Justificare

Normele referitoare la concurență sunt prevăzute la capitolul V, și nu la capitolul VI.

Amendamentul 77

Propunere de regulament Articolul 17 – paragraful 1 – litera e

Textul propus de Comisie

(e) să nu dețină o poziție dominantă pe o anumită piață, cu excepția cazului în care acest lucru este necesar pentru urmărirea obiectivelor stabilite la articolul 39 din tratat.

Amendamentul

eliminat

Amendamentul 78

Propunere de regulament Articolul 17 – paragraful 1 – litera ea (nouă)

Textul propus de Comisie

(ea) să demonstreze transparență în ceea ce privește detaliile legate de apartenența, conducerea și sursele lor de finanțare;

Amendamentul

Amendamentul 79

Propunere de regulament Articolul 17 – paragraful 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Statele membre pot stabili condiții suplimentare pentru recunoașterea unei organizații de producători.

Amendamentul

Amendamentul 80

Propunere de regulament Articolul 17 – paragraful 1 b (nou)

Textul propus de Comisie

Organizațiile de producători recunoscute în temeiul Regulamentului (CE) nr. 104/2000 sunt considerate recunoscute în

Amendamentul

temeiul prezentului regulament.

Justificare

Este necesar să se țină seama de situația organizațiilor de producători deja existente.

Amendamentul 81

Propunere de regulament
Articolul 17 – paragraful 1 c (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Ar trebui luate măsuri pentru a asigura prezența unui număr adecvat și reprezentativ de unități mici de pescuit în cadrul organizațiilor de producători.

Amendamentul 82

Propunere de regulament
Articolul 18 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(a) să reprezinte o parte semnificativă a cel puțin două din următoarele activități într-una sau mai multe zone date: producția, comercializarea și/sau prelucrarea de produse obținute din pescuit și din acvacultură sau de produse prelucrate din produse obținute din pescuit și din acvacultură;

(a) să reprezinte o parte semnificativă a cel puțin două din următoarele activități într-o zonă dată: producția, prelucrarea sau comercializarea de produse obținute din pescuit și din acvacultură ***pescuite de navele Uniunii sau produse în crescătoriile din statele membre;***

Amendamentul 83

Propunere de regulament
Articolul 18 – alineatul 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1a) organizațiile intersectoriale existente care îndeplinesc toate condițiile stabilite la prezentul articol pot fi, de asemenea,

recunoscute, fie că sunt înființate prin act executiv sau prin efectul legii;

Amendamentul 84

Propunere de regulament Articolul 19 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Statele membre desfășoară controale la intervale regulate, pentru a stabili dacă organizațiile de producători și organizațiile interprofesionale se conformează condițiilor de recunoaștere prevăzute la articolele 17 și 18 și, dacă este cazul, retrag recunoașterea organizațiilor de producători sau a organizațiilor interprofesionale.

Amendamentul

Statele membre desfășoară controale la intervale regulate, pentru a stabili dacă organizațiile de producători, **asociațiile organizațiilor de producători** și organizațiile interprofesionale se conformează condițiilor de recunoaștere prevăzute la articolele 17 și 18 și, dacă este cazul, retrag recunoașterea organizațiilor de producători, **a asociațiilor organizațiilor de producători** sau a organizațiilor interprofesionale.

Amendamentul 85

Propunere de regulament Articolul 20 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Statele membre ai căror cetățeni sunt membri într-o organizație de producători sau în organizații interprofesionale înființate pe teritoriul unui alt stat membru și statele membre pe teritoriul căruia se află sediul social al unei asociații de organizații de producători recunoscute în diferite state membre trebuie să pună bazele, în colaborare cu statele membre implicate, cooperării administrative necesare pentru efectuarea controalelor asupra activităților organizației de producători sau ale asociației în cauză.

Amendamentul

Statele membre ai căror cetățeni sunt membri într-o organizație de producători, **într-o asociație de organizații de producători** sau în organizații interprofesionale înființate pe teritoriul unui alt stat membru și statele membre pe teritoriul căruia se află sediul social al unei asociații de organizații de producători recunoscute în diferite state membre trebuie să pună bazele, în colaborare cu statele membre implicate, cooperării administrative necesare pentru efectuarea controalelor asupra activităților organizației de producători sau ale asociației în cauză.

Amendamentul 86

Propunere de regulament Articolul 20 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 20a

Consiliul consultativ regional pentru regiunile ultraperiferice

În conformitate cu orientările Comisiei privind principiile regionalizării și subsidiarității, se înființează un Consiliu consultativ regional pentru regiunile ultraperiferice cu scopul de a asigura o abordare ecosistemică și de a ține seama de caracteristicile sensibile specifice acestora.

Amendamentul 87

Propunere de regulament Articolul 22 – titlu

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Informarea Comisiei

Informarea Comisiei **și publicarea listei organizațiilor de producători**

Amendamentul 88

Propunere de regulament Articolul 22 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Statele membre informează Comisia, prin mijloace electronice, cu privire la orice decizie de acordare sau de retragere a recunoașterii.

La începutul fiecărui an, Comisia publică lista organizațiilor de producători recunoscute în anul anterior, precum și lista organizațiilor a căror recunoaștere a fost retrasă în cursul anului respectiv.

Amendamentul 89

Propunere de regulament
Articolul 23 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Pentru a se asigura că sunt respectate condițiile pentru recunoașterea organizațiilor de producători sau a organizațiilor interprofesionale prevăzute la articolele 17 și 18, Comisia poate să efectueze controale și, dacă este cazul, **poate să ceară** ca statele membre să retragă recunoașterea organizațiilor de producători sau a organizațiilor interprofesionale.

Amendamentul

Pentru a se asigura că sunt respectate condițiile pentru recunoașterea organizațiilor de producători sau a organizațiilor interprofesionale prevăzute la articolele 17 și 18, Comisia poate să efectueze controale și, dacă este cazul, **cere** ca statele membre să retragă recunoașterea organizațiilor de producători sau a organizațiilor interprofesionale.

Amendamentul 90

Propunere de regulament
Articolul 24 – paragraful 1 – teza introductivă

Textul propus de Comisie

Comisia trebuie să fie abilitată să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 50, în următoarele scopuri:

Amendamentul

Comisia trebuie să fie abilitată să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 50, **în vederea stabilirii unor norme care să reglementeze funcționarea internă a organizațiilor de producători sau a organizațiilor interprofesionale, regulile de asociere a acestora, dispoziții financiare și bugetare, obligațiile membrilor acestora și aplicarea efectivă a normelor, inclusiv a sancțiunilor.**

Justificare

Se consideră că deciziile de modificare sau de completare a condițiilor de recunoaștere nu trebuie să facă obiectul actelor delegate.

Amendamentul 91

Propunere de regulament
Articolul 24 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) modificarea sau completarea

Amendamentul

eliminat

condițiilor de recunoaștere prevăzute la articolele 17 și 18. Aceste norme pot să se refere la funcționarea internă a organizației de producători sau a organizațiilor interprofesionale, la regulile de asociere ale acestora, la dispozițiile financiare și bugetare, la obligațiile membrilor lor și la executarea aplicării normelor acestora, inclusiv a sancțiunilor;

Justificare

Ca urmare a noii formulări a părții introductive a articolului 24.

Amendamentul 92

Propunere de regulament Articolul 24 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) stabilirea de norme privind frecvența, conținutul și metodele practice ale controalelor care urmează să fie efectuate de către statele membre în conformitate cu articolele 20 și 21.

eliminat

Justificare

Se consideră că aceste decizii ar trebui incluse la articolul 25 referitor la actele de punere în aplicare.

Amendamentul 93

Propunere de regulament Articolul 25 – paragraful 1 – litera ba (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) stabilirea de norme privind frecvența, conținutul și modalitățile practice ale controalelor care urmează a fi efectuate de către statele membre în conformitate cu articolul 20.

Justificare

Ca urmare a eliminării literei (b) de la articolul 24, pe criteriul că aceste decizii intră sub incidența actelor de punere în aplicare.

Amendamentul 94 **Propunere de regulament** **Articolul 26 – titlu**

Textul propus de Comisie

Extinderea normelor organizațiilor de producători

Amendamentul

Extinderea normelor organizațiilor de producători **și ale asociațiilor de organizații de producători**

Amendamentul 95

Propunere de regulament **Articolul 26 – alineatul 1 – teza introductivă**

Textul propus de Comisie

(1) Un stat membru poate declara normele convenite în cadrul unei organizații de producători ca fiind obligatorii și pentru producătorii care nu sunt membri ai organizației și care comercializează produsele în zona în care organizația de producători este reprezentativă, cu condiția ca:

Amendamentul

(1) Un stat membru poate declara normele convenite în cadrul unei organizații de producători **sau al unei asociații de organizații de producători** ca fiind obligatorii și pentru producătorii care nu sunt membri ai organizației sau ai asociației și care comercializează produsele în zona în care organizația de producători **sau asociația de organizații de producători** este reprezentativă, cu condiția ca:

Amendamentul 96

Propunere de regulament **Articolul 26 – alineatul 1 – litera a**

Textul propus de Comisie

(a) organizația de producători să fie considerată reprezentativă pentru producția și comercializarea dintr-un stat membru și să trimită o cerere către autoritățile

Amendamentul

(a) organizația de producători **sau asociația organizațiilor de producători** să fie considerată reprezentativă pentru producția și comercializarea, **inclusiv, dacă este**

naționale competente;

cazul, pentru sectorul pescuitului la scară mică și al celui artizanal, dintr-un stat membru și să trimită o cerere către autoritățile naționale competente;

Amendamentul 97

Propunere de regulament

Articolul 26 – alineatul 1 – litera ba (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) să fie respectate normele în materie de liberă concurență între întreprinderi.

Justificare

Este important să se asigure faptul că nicio măsură care afectează producătorii care nu aparțin unei organizații nu limitează aplicarea normelor în materie de liberă concurență între întreprinderi.

Amendamentul 98

Propunere de regulament

Articolul 26 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(2) În sensul alineatului (1) litera (a), o organizație de producători din domeniul pescuitului este considerată reprezentativă atunci când este responsabilă pentru cel puțin **65 %** din cantitățile din produsul relevant comercializate în anul precedent, în zona în care se propune extinderea normelor.

(2) În sensul alineatului (1) litera (a), o organizație de producători din domeniul pescuitului este considerată reprezentativă atunci când este responsabilă pentru cel puțin **30 %** din cantitățile din produsul relevant comercializate în anul precedent, în zona în care se propune extinderea normelor.

Amendamentul 99

Propunere de regulament

Articolul 26 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(3) În sensul alineatului (1) litera (a), o

eliminat

organizație de producători din domeniul acvaculturii este considerată reprezentativă atunci când este responsabilă pentru cel puțin 40 % din cantitățile comercializate din produsul relevant în anul precedent, în zona în care se propune extinderea normelor.

Amendamentul 100

Propunere de regulament Articolul 26 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

(4) Normele care urmează să fie extinse la producătorii care nu sunt membri ai organizației se aplică pentru o perioadă cuprinsă între **90 de zile** și 12 luni.

Amendamentul

(4) Normele care urmează să fie extinse la producătorii care nu sunt membri ai organizației se aplică pentru o perioadă cuprinsă între **30 de zile** și 12 luni.

Amendamentul 101

Propunere de regulament Articolul 29 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

(1) Statele membre notifică Comisiei normele pe care **intenționează** să le declare obligatorii pentru toți producătorii sau operatorii dintr-una sau mai multe zone date, în temeiul articolelor 26 și 27.

Amendamentul

(1) Statele membre notifică Comisiei normele pe care **decid** să le declare obligatorii pentru toți producătorii sau operatorii dintr-una sau mai multe zone date, în temeiul articolelor 26 și 27.

Amendamentul 102

Propunere de regulament Articolul 29 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

(3) În termen de **două luni** de la primirea notificării, Comisia ia o decizie prin care autorizează sau refuză extinderea normelor, după care informează statele membre. În

Amendamentul

(3) În termen de **cincisprezece zile** de la primirea notificării, Comisia ia o decizie prin care autorizează sau refuză extinderea normelor, după care informează statele

cazul în care Comisia nu a luat o decizie în termenul de **două luni** prevăzut, se consideră că extinderea normelor a fost autorizată de Comisie.

membre. În cazul în care Comisia nu a luat o decizie în termenul de **cincisprezece zile** prevăzut, se consideră că extinderea normelor a fost autorizată de Comisie.

Amendamentul 103

Propunere de regulament Articolul 32 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

(1) Fiecare organizație de producători prezintă un plan de producție și de comercializare autorităților naționale competente din statul în care este înregistrată, în vederea îndeplinirii obiectivelor prevăzute la **articolul 3**.

Amendamentul

(1) **În conformitate cu orientările primite din partea Comisiei**, fiecare organizație de producători prezintă un plan de producție și de comercializare autorităților naționale competente din statul în care este înregistrată, în vederea îndeplinirii obiectivelor prevăzute la **articolele 3, 7 și 10**.

Amendamentul 104

Propunere de regulament Articolul 32 – alineatul 5

Textul propus de Comisie

(5) Statele membre efectuează controale pentru a se asigura că fiecare organizație de producători își îndeplinește obligațiile prevăzute în prezentul articol.

Amendamentul

(5) Statele membre efectuează controale pentru a se asigura că fiecare organizație de producători își îndeplinește obligațiile prevăzute în prezentul articol; **recunoașterea poate fi retrasă în cazul în care se constată nerespectarea acestor obligații.**

Amendamentul 105

Propunere de regulament Articolul 35 – paragraful 1 – teza introductivă

Textul propus de Comisie

Organizațiile de producători pot **finanța** depozitarea produselor obținute din pescuit

Amendamentul

Organizațiile de producători pot **cofinanța** depozitarea produselor obținute din pescuit

enumerare în anexa II la prezentul regulament, cu condiția ca respectivele produse:

enumerare în anexa II la prezentul regulament, cu condiția ca respectivele produse:

Justificare

Se consideră importantă cofinanțarea unei eventuale intervenții EMFF.

Amendamentul 106

Propunere de regulament

Articolul 35 – paragraful 1 – litera da (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(da) perioada minimă și maximă de finanțare a depozitării produselor obținute din pescuit enumerate în anexa II la prezentul regulament sunt clar precizate;

Amendamentul 107

Propunere de regulament

Articolul 36 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1) Înainte de începutul fiecărui an, fiecare organizație de producători poate face individual o propunere de preț care să declanșeze mecanismul de stocare menționat la articolul 35, pentru produsele obținute din pescuit enumerate în anexa II.

(1) Înainte de începutul fiecărui an, fiecare organizație de producători poate face individual o propunere de preț care să declanșeze mecanismul de stocare menționat la articolul 35, pentru produsele obținute din pescuit, enumerate în anexa II, ***și pentru produsele obținute din acvacultură.***

Amendamentul 108

Propunere de regulament

Articolul 38 – alineatul -1 (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(-1) Crearea, restructurarea și punerea în

aplicare a planurilor de îmbunătățire a calității organizațiilor de producători și a asociațiilor acestora se finanțează din Fondul european pentru pescuit și afaceri maritime.

Justificare

Este important să se încurajeze elaborarea de către OP a unor planuri de îmbunătățire a calității, precum și monitorizarea acestora.

Amendamentul 109

Propunere de regulament

Articolul 38 – paragraful 1 – teza introductivă

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Fiecare organizație de producători poate înființa un fond colectiv, care se utilizează doar pentru a finanța următoarele măsuri:

Fondul european pentru pescuit și afaceri maritime poate fi utilizat pentru a finanța următoarele măsuri:

Justificare

Noua propunere referitoare la PCP și propunerea COM recunosc rolul central pe care îl vor juca organizațiile de producători în atingerea obiectivelor ambelor propuneri și crește considerabil răspunderea și volumul de lucru ale organizațiilor de producători. Având în vedere aceste aspecte, este esențial să se acorde sprijin financiar organizațiilor de producători pentru a acoperi costurile planurilor de producție și de comercializare și ajutor pentru depozitare.

Amendamentul 110

Propunere de regulament

Articolul 38 – alineatul 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1a) Finanțarea instrumentelor prevăzute în OCP, inclusiv fondul colectiv, se stabilește în cadrul Fondului european pentru pescuit și afaceri maritime, fără a afecta procentele de cofinanțare ce urmează a fi stabilite.

Justificare

Trebuie stabilită legătura dintre OCP și FEPAM.

Amendamentul 111

**Propunere de regulament
Articolul 39 – alineatul 1**

Textul propus de Comisie

(1) Se pot stabili standarde comune de comercializare pentru produsele destinate consumului uman enumerate în anexa I.

Amendamentul

(1) Se pot stabili standarde comune de comercializare pentru produsele destinate consumului uman enumerate în anexa I, ***indiferent de locul lor de origine (în Uniune sau în afara ei).***

Amendamentul 112

**Propunere de regulament
Articolul 39 – alineatul 2 – litera a**

Textul propus de Comisie

(a) dimensiunile minime de comercializare, ținând cont de cele mai bune opinii științifice disponibile și cu respectarea dimensiunilor de referință pentru conservarea produselor pescărești menționate la articolul 15 ***alineatul (3)*** din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului;

Amendamentul

(a) dimensiunile minime de comercializare, ținând cont de cele mai bune opinii științifice disponibile și cu respectarea dimensiunilor de referință pentru conservarea produselor pescărești menționate la articolul 15 ***alineatul (2)*** din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului;

Justificare

Se corectează o eroare de redactare în textul Comisiei, întrucât trebuie să se facă trimitere la articolul 15 alineatul (2) din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului.

Amendamentul 113

**Propunere de regulament
Articolul 39 – alineatul 2 – litera aa (nouă)**

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(aa) clasificarea pe categorii de calitate,

de mărime, de greutate, precum și prezentarea;

Amendamentul 114

Propunere de regulament Articolul 40 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

(1) Produsele pentru care s-au stabilit norme de comercializare pot fi comercializate în vederea consumului uman în cadrul Uniunii doar în conformitate cu aceste standarde.

Amendamentul

(1) Produsele pentru care s-au stabilit norme de comercializare pot fi comercializate în cadrul Uniunii doar în conformitate cu aceste standarde. ***Această dispoziție se aplică și tuturor produselor importate obținute din pescuit și din acvacultură.***

Amendamentul 115

Propunere de regulament Articolul 40 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

(3) Toate produsele obținute din pescuit debarcate, inclusiv cele care nu respectă standardele de comercializare, ***pot fi distribuite gratuit instituțiilor filantropice sau caritabile stabilite în Uniune sau persoanelor care sunt recunoscute de către legislația statului membru în cauză ca având dreptul să beneficieze de asistență publică. Statele membre sunt responsabile pentru acest proces.***

Amendamentul

(3) Toate produsele obținute din pescuit debarcate, inclusiv cele care nu respectă standardele de comercializare, pot fi ***utilizate ca momeală sau ca hrană pentru pești, pentru obținerea uleiului de pește și ca hrană pentru animalele de companie. Cei care debarcă astfel de produse sunt eligibili pentru rambursarea unei părți din valoarea acestor produse obținute din pescuit. Orice profit ar trebui să fie virat unui fond național sau transnațional utilizat pentru colectarea de date, control, supraveghere și cercetare științific. Valoarea rambursărilor trebuie menținută la un anumit nivel, astfel încât să nu se creeze, în niciun caz, o piață nouă pentru puietul de pește și alte capturi accidentale.***

Amendamentul 116

Propunere de regulament Articolul 40 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 40a

Pentru a se evita concurența neloială pe piața Uniunii, produsele importate respectă aceleași norme igienice și sanitare care sunt impuse produselor din Uniune și se supun aceluiași măsuri de control, inclusiv trasabilității totale. Rigurozitatea controalelor, atât la frontieră, cât și la locul de origine, garantează respectarea corespunzătoare a acestor norme.

Amendamentul 117

Propunere de regulament Articolul 42 – alineatul 1 – teza introductivă

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1) Produsele obținute din pescuit și din acvacultură menționate la punctele (a), (b), (c) și (e) din anexa I care sunt comercializate în Uniune, indiferent de originea acestora, pot fi oferite spre comercializare cu amănuntul consumatorilor finali doar dacă ***se indică, prin însemne sau etichete*** corespunzătoare, ***următoarele elemente:***

(1) Produsele obținute din pescuit și din acvacultură menționate la punctele (a), (b), (c) și (e) din anexa I care sunt comercializate în Uniune, indiferent de originea ***geografică a*** acestora, pot fi oferite spre comercializare cu amănuntul consumatorilor finali doar dacă ***pe însemnele sau etichetele*** corespunzătoare ***figurează informațiile alimentare obligatorii prevăzute în capitolul IV al Regulamentului (UE) nr. 1169/2011 din 25 octombrie 2011 privind informarea consumatorilor cu privire la produsele alimentare.***

(1a) Pe însemnele sau etichetele menționate se indică, de asemenea, următoarele elemente:

Justificare

Este necesar să se facă trimitere la Regulamentul (UE) nr. 1169/2011, acesta fiind regulamentul general privind informarea consumatorilor cu privire la produsele alimentare.

Amendamentul 118

Propunere de regulament

Articolul 42 – alineatul 1 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) zona în care produsul a fost capturat sau crescut;

Amendamentul

(c) ***stocul de pește specific și*** zona în care produsul a fost capturat sau crescut;

Amendamentul 119

Propunere de regulament

Articolul 42 – alineatul 1 – litera d

Textul propus de Comisie

(d) data capturării produselor obținute din pescuit sau a recoltării produselor din acvacultură;

Amendamentul

(d) ***pentru produsele ce urmează a fi vândute proaspete***, data ***debarcării*** produselor obținute din pescuit sau a recoltării produselor din acvacultură;

Amendamentul 120

Propunere de regulament

Articolul 42 – alineatul 1 – litera e

Textul propus de Comisie

(e) ***dacă produsul este proaspăt sau dacă a fost decongelat***;

Amendamentul

(e) ***mențiunea „produs decongelat” pentru produsele congelate ce urmează a fi puse în vânzare direct ca produse proaspete, așa cum este atestat de clasificarea controlului de calitate, fără a aduce atingere anexelor V și VI din Regulamentul 1169/2011 și articolului 68 alineatele (3) și (4) din Regulamentul 404/2011***;

Amendamentul 121

Propunere de regulament Articolul 42 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(2) Produsele obținute din pescuit și din acvacultură menționate la punctele (h) și (i) din anexa I care sunt comercializate în Uniune, indiferent de originea acestora, pot fi oferite spre comercializare cu amănuntul consumatorilor finali doar dacă se indică, prin însemne sau etichete corespunzătoare, următoarele elemente:

eliminat

(a) denumirea comercială a speciei;

(b) metoda de producție, în special prin expresiile următoare „...capturat...” sau „...capturat în ape dulci...” sau „... de crescătorie...”;

(c) zona în care produsul a fost capturat sau crescut;

Justificare

Produsele obținute din pescuit și din acvacultură de la pozițiile tarifare 1604 și 1605 sunt produse compuse care conțin și alte ingrediente pe lângă pește. Nu există motive de includere în domeniul de aplicare al acestor dispoziții a produselor prelucrate care conțin mai multe ingrediente, printre care și pește.

Amendamentul 122

Propunere de regulament Articolul 42 – alineatul 4 – litera ca (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ca) Regulamentul (CE) nr. 510/2006 al Consiliului din 20 martie 2006 privind protecția indicațiilor geografice și a denumirilor de origine ale produselor agricole și alimentare;

Amendamentul 123

Propunere de regulament Articolul 42 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 42a

Raportarea etichetării ecologice

După consultarea părților interesate, Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului, la 1 ianuarie 2015, un raport însoțit de o propunere de creare a unui mecanism de etichetare ecologică la nivelul Uniunii pentru produsele obținute din pescuit. Raportul examinează eventualele cerințe minime pentru obținerea autorizării de utilizare a unei astfel de etichete ecologice.

Amendamentul 124

Propunere de regulament Articolul 43 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(a) denumirea științifică pentru fiecare specie, **conform sistemului de informații FishBase**;

(a) denumirea științifică pentru fiecare specie;

Justificare

Sistemul FishBase se referă exclusiv la pești. Comisia trebuie să propună un sistem care să cuprindă și moluștele și crustaceele.

Amendamentul 125

Propunere de regulament Articolul 43 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(c) dacă este cazul, orice altă denumire sau alte denumiri acceptate sau permise la

(c) dacă este cazul, **pe lângă denumirile de la literele (a) și (b)**, orice altă denumire sau alte denumiri care sunt acceptate sau

nivel local sau regional.

permise la nivel local sau regional.

Amendamentul 126

Propunere de regulament

Articolul 44 – titlu

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Indicarea zonei de *cultivare* sau de *producție*

Indicarea zonei de *capturare, de creștere* sau de *cultură*

Amendamentul 127

Propunere de regulament

Articolul 44 – alineatul 1 – teza introductivă

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1) Indicarea zonei de *capturare sau de producție* în conformitate cu articolul 42 alineatul (1) litera (c) și cu alineatul 2 litera (c) trebuie să includă următoarele elemente:

(1) Indicarea zonei de *proveniență a produsului, și anume locul unde a fost capturat sau crescut* în conformitate cu articolul 42 alineatul (1) litera (c) și cu alineatul 2 litera (c) trebuie să includă următoarele elemente:

Justificare

Indicarea zonei de pescuit FAO nu este o informație suficientă pentru consumator cu privire la proveniența produselor obținute din pescuit capturate în mare. Având în vedere eventuala dorință a consumatorului de a favoriza produsele de „proveniență” europeană din motive de diferențiere a calității (pentru produsul în sine sau pentru condițiile de capturare) sau de a sprijini activitatea economică a operatorilor comunitari, acestuia ar trebui să i se ofere și informații cu privire la capturarea produsului, în apele Uniunii Europene sau în afara acestora, și cu privire la statul de pavilion care a realizat capturarea.

Amendamentul 128

Propunere de regulament

Articolul 44 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(a) în cazul produselor obținute din pescuit capturate în mare, numele uneia din zonele, sub-zonele sau diviziunile enumerate în

(a) în cazul produselor obținute din pescuit capturate în mare, numele uneia din zonele, sub-zonele sau diviziunile enumerate în

lista zonelor de pescuit FAO;

lista zonelor de pescuit FAO, *inclusiv denumirea litorală și geografică, exprimată în termeni accesibili consumatorului;*

Amendamentul 129

Propunere de regulament

Articolul 44 – alineatul 1 – litera aa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(aa) indicarea faptului că produsele în cauză au fost capturate în apele Uniunii sau în afara acestora;

Justificare

Indicarea zonei de pescuit FAO nu este o informație suficientă pentru consumator cu privire la proveniența produselor obținute din pescuit capturate în mare. Având în vedere eventuala dorință a consumatorului de a favoriza produsele de „proveniență” europeană din motive de diferențiere a calității (pentru produsul în sine sau pentru condițiile de capturare) sau de a sprijini activitatea economică a operatorilor comunitari, acestuia ar trebui să i se ofere și informații cu privire la capturarea produsului, în apele Uniunii Europene sau în afara acestora, și cu privire la statul de pavilion care a realizat capturarea.

Amendamentul 130

Propunere de regulament

Articolul 44 – alineatul 1 – litera ab (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ab) statul de pavilion al navei care a realizat captura.

Justificare

Indicarea zonei de pescuit FAO nu este o informație suficientă pentru consumator cu privire la proveniența produselor obținute din pescuit capturate în mare. Având în vedere eventuala dorință a consumatorului de a favoriza produsele de „proveniență” europeană din motive de diferențiere a calității (pentru produsul în sine sau pentru condițiile de capturare) sau de a sprijini activitatea economică a operatorilor comunitari, acestuia ar trebui să i se ofere și informații cu privire la capturarea produsului, în apele Uniunii Europene sau în afara acestora, și cu privire la statul de pavilion care a realizat capturarea.

Amendamentul 131

Propunere de regulament

Articolul 44 – alineatul 1 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) în cazul produselor obținute din pescuit capturate în apă dulce, menționarea statului membru sau a țării terțe de origine a produsului;

Amendamentul

(b) în cazul produselor obținute din pescuit capturate în apă dulce, menționarea **corpului de apă de origine din** statul membru sau din țara terță de origine a produsului;

Amendamentul 132

Propunere de regulament

Articolul 44 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

(2) În plus față de informațiile menționate la alineatul (1), operatorii pot indica o zonă de capturare sau de producție mai precisă.

Amendamentul

(2) În plus față de informațiile menționate la alineatul (1), operatorii pot indica o zonă de capturare sau de producție mai precisă, **fără a aduce atingere Regulamentului (CE) nr. 510/2006.**

Amendamentul 133

Propunere de regulament

Articolul 45 – alineatul 1 – teza introductivă

Textul propus de Comisie

(1) În plus față de informațiile obligatorii solicitate în temeiul articolului 42, se pot furniza în mod voluntar și următoarele informații:

Amendamentul

(1) În plus față de informațiile obligatorii solicitate în temeiul articolului 42, se pot furniza în mod voluntar și următoarele informații, **cu condiția să fie clare și lipsite de ambiguitate:**

Amendamentul 134

Propunere de regulament

Articolul 45 – alineatul 1 – punctul -1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

-1a. data capturării produselor obținute din pescuit sau a recoltării produselor de acvacultură;

Amendamentul 135

Propunere de regulament

Articolul 45 – alineatul 1 – litera ea (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ea) informații referitoare la portul de debarcare a produsului.

Amendamentul 136

Propunere de regulament

Articolul 45 – alineatul 1 – litera eb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(eb) data capturării produselor obținute din pescuit sau a recoltării produselor din acvacultură pentru care nu există obligația indicării acestor informații conform articolului 42;

Amendamentul 137

Propunere de regulament

Articolul 45 – alineatul 2 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(2a) Nu se includ informații facultative care nu pot fi verificate.

Justificare

Trebuie garantată veridicitatea tuturor informațiilor puse la dispoziția consumatorului.

Amendamentul 138

Propunere de regulament Articolul 46

Textul propus de Comisie

Articolul 46

Acte delegate

Comisia trebuie împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 50, în vederea

(a) completării sau modificării cerințelor privind informațiile obligatorii menționate la articolul 42 alineatul (1), articolul 42 alineatul (2), articolul 43 și articolul 44, asigurându-se totodată furnizarea informațiilor obligatorii într-o manieră exactă și transparentă.

(b) stabilirii de criterii minime privind informațiile furnizate în mod voluntar de către operatorii menționați la articolul 45 alineatul (1), asigurând exactitatea, transparența și caracterul nediscriminatoriu al condițiilor privind furnizarea de informații în mod voluntar.

Amendamentul

eliminat

Justificare

Se consideră că informațiile menționate la articolele 42-45 nu trebuie să facă obiectul actelor delegate.

Amendamentul 139

Propunere de regulament Articolul 49 – alineatul 1 – litera e

Textul propus de Comisie

(a) culege, analizează și diseminează cunoștințe economice și destinate înțelegerii pieței produselor obținute din pescuit și din acvacultură din Uniune de-a lungul lanțului de aprovizionare, ținând seama de contextul internațional;

Amendamentul

(a) oferă sprijin financiar și practic organizațiilor de producători pentru crearea unor baze de date/piețe electronice la nivel național, în scopul unei mai bune coordonări a informațiilor între operatorii și procesatorii de pe piață;

Justificare

Informațiile colectate în sistemele VMS și jurnalele de bord electronice ar trebui puse în valoare și utilizate împreună cu alte date disponibile pentru îmbunătățirea oportunităților de piață pentru sector. În acest context, ar trebui luate în considerare alte aplicații ale noilor tehnologii, cum ar fi sistemul de acces cu carduri folosit de navele de pescuit din Galicia.

Amendamentul 140

Propunere de regulament

Articolul 49 – alineatul 1 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) desfășoară anchete periodice privind prețurile de-a lungul lanțului de aprovizionare pentru produse obținute din pescuit și din acvacultură din Uniune și efectuează analize cu privire la tendințele pieței;

Amendamentul

(b) desfășoară anchete periodice privind prețurile de-a lungul lanțului de aprovizionare pentru produse obținute din pescuit și din acvacultură din Uniune și efectuează analize cu privire la tendințele pieței, **făcând publice rezultatele acestor anchete și analize;**

Amendamentul 141

Propunere de regulament

Articolul 49 – alineatul 1 – litera cb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(cb) se angajează să realizeze o campanie la nivelul Uniunii pentru a asigura cunoașterea de către consumatori a varietății imense de specii de pești debarcate în porturile europene și pentru a informa cetățenii Uniunii cu privire la perioadele diferite în care sunt disponibile anumite specii, precum și campanii de promovare a noilor măsuri de etichetare introduse;

Justificare

Numeroși consumatori nu cunosc zecile de specii debarcate în porturile europene. Aceștia trebuie să fie încurajați să cumpere specii diferite pentru a contribui la practici de pescuit mai sustenabile și la stabilizarea prețurilor peștelui. De asemenea, consumatorii trebuie să

cunoască faptul că anumite specii de pești sunt supuse factorilor sezonieri. Este necesară o campanie asemănătoare campaniei din ultimii ani de informare a consumatorilor cu privire la disponibilitatea sezonieră a fructelor și legumelor.

Amendamentul 142

Propunere de regulament

Articolul 49 – alineatul 1 – litera cd (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(cd) se angajează, de asemenea, să se asigure că în școlile primare și secundare din Uniune se desfășoară campanii de informare, astfel încât tinerii cetățeni și profesorii acestora să fie conștienți de beneficiile consumului de pește și de varietatea imensă de specii de pești disponibile pentru consum;

Justificare

Copiii trebuie să fie educați cu privire la importanța peștelui în alimentație de la o vârstă fragedă. De asemenea, copiii trebuie să fie conștienți de faptul că propriile lor obiceiuri de consum pot avea un impact asupra unui pescuit mai sustenabil în viitor.

Amendamentul 143

Propunere de regulament

Articolul 49 – alineatul 2 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) punerea la dispoziția factorilor interesați a informațiilor privind piața, la un nivel corespunzător.

(b) punerea la dispoziția tuturor factorilor interesați de informații adecvate privind piața, precum și punerea informațiilor respective la dispoziția consumatorilor într-un mod accesibil și inteligibil.

Justificare

Consumatorii nu sunt suficient de informați cu privire la producția de pește și la factorii care influențează pescuitul sustenabil. Consumatorii trebuie să fie informați în cazul în care se dorește ca obiceiurile de consum să contribuie la îmbunătățirea organizării piețelor.

Amendamentul 144

Propunere de regulament
Articolul 52a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 52a

Dispoziții tranzitorii

Fără a aduce atingere capitolului IV, produsele obținute din pescuit sau din acvacultură și ambalajele acestora care sunt etichetate sau marcate anterior datei de intrare în vigoare a prezentului regulament pot fi comercializate și vândute până la epuizarea stocurilor de astfel de produse.

Justificare

Trebuie prevăzute dispoziții tranzitorii care să permită comercializarea produselor etichetate în conformitate cu normele existente, în vederea evitării cheltuielilor suplimentare pentru membrii sectorului.

Amendamentul 145

Propunere de regulament
Articolul 54

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Comisia prezintă un raport Parlamentului European și Consiliului cu privire la rezultatele aplicării prezentului regulament înainte de sfârșitul anului **2022**.

Comisia prezintă un raport Parlamentului European și Consiliului cu privire la rezultatele aplicării prezentului regulament înainte de sfârșitul anului **2019**.

Justificare

Termenul de revizuire este prea lung, cinci ani fiind o perioadă mai rezonabilă.

Amendamentul 146

Propunere de regulament
Articolul 55 – paragraful 2

Textul propus de Comisie

Se aplică începând cu **1 ianuarie 2013**, cu excepția articolelor 32, 35 și 36, care se aplică începând cu **1 ianuarie 2014**.

Amendamentul

Se aplică începând cu **1 ianuarie 2014**.
Dispozițiile privind informarea consumatorilor prevăzute la articolul 42 se aplică în conformitate cu data intrării în vigoare stabilită în Regulamentul (UE) nr. 1169/2011

Justificare

Datele stabilite pentru intrarea în vigoare a dispozițiilor privind informarea consumatorilor ar trebui să coincidă cu cele prevăzute de Regulamentul nr. 1169/2011.

Amendamentul 147

Propunere de regulament

Anexa I – Noi elemente ce urmează a fi inserate/adăugate

Textul propus de Comisie

Amendamentul

**făina de pește,
tonul destinat prelucrării,
speciile de acvacultură menționate în anexa V la Regulamentul nr. 104/2000
speciile *Sprattus sprattus* și *Coryphaena hippurus* menționate în Anexa IV la Regulamentul nr. 104/2000**

Amendamentul 148

Propunere de regulament

Anexa II – Noi elemente ce urmează a fi inserate/adăugate

Textul propus de Comisie

Amendamentul

**03026999 Specii de vatoși (*Raja* spp, *Ambrlyraja* spp și *Leucoraja* spp)
03028410 Biban-de-mare european (*Dicentrarchus labrax*)**

Justificare

Anumite specii de vatoși, cum ar fi Leucoraja, au valoare comercială și ar trebui incluse în anexa II. Bibanul de mare european este, de asemenea, o specie comercială importantă, care ar trebui adăugată în anexa II, printre altele pentru a îndeplini condițiile necesare pentru a beneficia de ajutor pentru depozitare.

Amendamentul 149

Propunere de regulament

Anexa II – Noi elemente ce urmează a fi inserate/adăugate

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Specii de caproide (Caproidae)

Șprot (Sprattus Sprattus)

Calcan (Psetta Maxima)

Biban-de-mare (Dicentrarchus Labrax)

Specii din genul Argentina (Argentina Silus)

Crab-păianjen (Maja Brachydactela)

Homar (Homarus Gammarus)

Justificare

Acestea sunt specii comerciale importante care ar trebui să fie incluse în domeniul de aplicare al noii propuneri COM.

Amendamentul 150

Propunere de regulament

Anexa 2 – Noi elemente ce urmează a fi inserate/adăugate

Textul propus de Comisie

Amendamentul

0307 31 10 Midie europeană (Mytilus spp.)

EXPUNERE DE MOTIVE

Organizarea comună a piețelor (OCP) este prima componentă a politicii comune în domeniul pescuitului (PCP) și a fost instituită în 1970. Cadrul normativ actual este definit de Regulamentul (CE) 104/2000¹, care va fi înlocuit de noua propunere legislativă adoptată de Comisie în iulie 2011², și care constituie subiectul acestui proiect de raport. În cele două documente de lucru anterioare, prezentate în cadrul Comisiei pentru pescuit în decembrie 2011 și ianuarie 2012 (DT-PE478.522 și DT-PE480.565), am subliniat principalele aspecte de dezbătut și obiectivele care ar trebui îndeplinite pentru viitoarea OCP în cadrul unei politici comune în domeniul pescuitului cu adevărat reformată.

S-a pus un accent deosebit pe rolul și obiectivele organizațiilor de producători (OP) din viitor. Introduse pentru a contrabalansa puterea detailiștilor, OP și-au dovedit până în prezent eficiența în a asigura prețuri realiste pentru capturile debarcate de membrii lor, dar în viitor este necesar să li se ofere instrumentele necesare pentru a le permite să reglementeze activitatea membrilor lor în mod mai eficient. În opinia raportorului, OP-urile ar trebui să joace un rol mai important în gestionarea de zi cu zi a activităților de pescuit în cadrul unui sistem regionalizat. Consolidarea OP-urilor existente, precum și viabilitatea lor economică sunt, de asemenea, importante. Criteriile trebuie să fie clar definite cu privire la numărul minim de membri, iar criteriile pentru recunoașterea oficială a OP-urilor trebuie să fie consolidate pentru a le încuraja să fie îndeajuns de mari ca să fie relevante pe piață.

Ori de câte ori este posibil, crearea de OP-uri transnaționale trebuie încurajată. Acestea ar trebui considerate ca parteneriate între OP-uri pentru a produce norme comune și obligatorii și a oferi un mediu concurențial echitabil pentru toți cei angajați în pescuit. Ar trebui permisă flexibilitatea, pentru a permite OP-urilor să se bucure de beneficiile concurenței. Internaționalizarea OP-urilor sau crearea de asociații transnaționale ar trebui promovate, acest lucru permițând întreprinderilor să devină și mai competitive la nivel internațional. OP-urile ar trebui, de asemenea, să aibă un rol bine definit în cadrul oricărei strategii de reducere a capturilor abandonate. OP-urile ar trebui să fie responsabile pentru întocmirea și aplicarea standardelor de comercializare într-un cadru de bază stabilit de Comisia Europeană.

Viitoarea OCP trebuie, de asemenea, să contribuie în mod pozitiv la dezvoltarea dinamică a sectorului acvaculturii din UE pentru a face față creșterii cererii de pește pe fondul diminuării stocurilor de pești sălbatici. OP-urile din domeniul acvaculturii ar trebui să aibă acces la un instrumentar de măsuri care să ajute acțiunile de promovare și comunicare la nivel național și internațional și să ofere valoare adăugată membrilor lor.

Utilizarea tehnologiei moderne pentru îmbunătățirea informațiilor în cadrul piețelor (de exemplu, crearea de piețe electronice, comercializarea și licitațiile online sau sistemele de acces cu card pe chei) ar trebui promovată în cadrul viitorului Fond european pentru pescuit și afaceri maritime. Există, de asemenea, posibilitatea utilizării tehnologiei moderne pentru conectarea piețelor electronice în UE la jurnalele de bord electronice și sistemele VMS. Într-un astfel de sistem, OP-urile ar putea să obțină cunoștințe vaste în legătură cu speciile

¹ Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului din 17 decembrie 1999, publicat în JO L 17, 21.1.2000, p. 22.

² COM(2011) 416, 13.07.2011.

pescuite, locul unde s-a pescuit și cantitățile care se așteaptă să fie debarcate, precum și porturile și ora debarcării. Observatorul pieței UE ar putea avea, de asemenea, un rol central în acest sens.

Mecanismul de intervenție pe piața UE propus este limitat la un sistem unic de depozitare. Cu toate acestea, orice sistem care interferează cu piața liberă ar trebui abordat cu cea mai mare atenție și ar trebui implementat pe o bază de cooperare care să implice toate OP-urile, permițând cât mai multă flexibilitate.

Etichetarea este un alt aspect fundamental al acestui proiect de raport. Consumatorii au dreptul la informații mai bune și mai ușor de înțeles despre produsele obținute din pescuit pe care le cumpără, pentru a lua decizii în cunoștință de cauză. Conform propunerii raportului, data debarcării ar trebui să fie obligatorie, iar data capturării facultativă. Totuși, produsele congelate de la litera a) din anexa I ar trebui excluse, deoarece prezintă deja data de congelare (sau data primei congelări), care - împreună cu datele-limită - ar duce la un număr exagerat de date, foarte probabil o sursă de confuzie pentru consumator. Etichetele ar trebui să menționeze informații cu privire la zone de pescuit ușor de identificat la care consumatorii se pot referi, spre deosebire de etichetarea folosită în prezent, care definește zone ca FAO 27 sau FAO 34. Speciile de pești ar trebui, de asemenea, să fie identificate prin folosirea numelor cunoscute la nivel local pe toate etichetele. Consumatorii ar trebui să știe clar ce produse din pește au fost congelate și decongelate, în special în cazul produselor pe bază de „pește proaspăt”.

Este la fel de important ca practicile de pescuit durabile să fie recompensate cu eticheta ecologică a UE. De aceea, raportorul invită Comisia să stabilească, în viitorul apropiat, norme minime pentru etichetarea ecologică și să introducă eventual propria etichetă ecologică pentru a o face identificabilă și acceptabilă de către sector și public.

În sfârșit, câteva observații în legătură cu dimensiunea externă a OCP. Spre deosebire de regulamentul anterior, Comisia nu a inclus niciun capitol dedicat acestui aspect, care să se refere la legislația viitoare specifică. Este esențial să se mențină o concurență echitabilă între produsele pescărești din UE și cele importate din afara UE. Totuși, deoarece normele actuale care reglementează comerțul internațional cu produse obținute din pescuit și acvacultură par să funcționeze satisfăcător, orice nou temei juridic privind schimburile cu aceste produse ar trebui să reflecte cât mai mult situația actuală.

8.5.2012

AVIZ AL COMISIEI PENTRU MEDIU, SĂNĂȚATE PUBLICĂ ȘI SIGURANȚĂ ALIMENTARĂ

destinat Comisiei pentru pescuit

referitor la propunerea de regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind organizarea comună a piețelor în sectorul produselor obținute din pescuit și din acvacultură (COM(2011)0416 – C7-0197/2011 – 2011/0194(COD))

Raportor pentru aviz: João Ferreira

JUSTIFICARE SUCCINTĂ

Organizarea și funcționarea piețelor produselor obținute din pescuit și din acvacultură are implicații directe și indirecte, atât în ceea ce privește sustenabilitatea resurselor halieutice și a ecosistemelor marine, cât și în ceea ce privește sănătatea publică și siguranța alimentară a populației.

Modificările propuse de raportor sunt menite să răspundă acestor două tipuri de probleme.

Aspecte de mediu

Raportorul consideră că aspectele economice, sociale și ecologice ale pescuitului sunt strâns legate și interdependente. Astfel, pentru a promova, după cum se dorește, o mai mare sustenabilitate ecologică a activității pescuitului, este necesară adoptarea unei game extinse de măsuri, care să aibă în vedere și aspectele sociale și economice.

Prin urmare, trebuie valorificate pescuitul costier la scară mică și pescuitul artizanal și trebuie sprijiniți producătorii care aparțin acestor segmente ale flotei, ținându-se seama de faptul că integrarea acestora în organizarea comună a piețelor (OCP) este încă foarte redusă. Nu trebuie să uităm că aceste segmente sunt în mod normal asociate cu o exploatare mai sustenabilă a resurselor, fie datorită consumului mai redus de energie, fie datorită selectivității sporite a uneltelor de pescuit utilizate.

Raportorul consideră că, în general, OCP va trebui să-și intensifice contribuția, pentru a garanta randamentul sectorului, o mai bună comercializare a produselor obținute din pescuit și din acvacultură și pentru a-și mări valoarea adăugată. Aceste chestiuni nu pot fi separate de o exploatare sustenabilă a resurselor, care să contribuie la stabilirea efortului de pescuit la

niveluri compatibile cu capacitatea de autoregenerare a stocurilor de pește. Această viziune nu este compatibilă cu eliminarea instrumentelor publice de reglementare a piețelor, ci impune, mai degrabă, consolidarea ambițioasă și inteligentă a acestora.

Intervenția publică pe piețele produselor obținute din pescuit și din acvacultură este necesară și din punctul de vedere al mediului. Printre altele, pentru că în prezent piața nu recompensează pe deplin toate implicațiile externe pozitive (de mediu și sociale) asociate cu metodele de producție mai sustenabile.

Raportorul propune niște mecanisme care, în opinia sa, pot contribui la depășirea a ceea ce el consideră a fi lacune și deficiențe în acest sens în propunerea Comisiei.

Eliminarea practicii de aruncare înapoi în mare a capturilor, debarcându-se toate capturile nedorite, constituie unul din obiectivele reformei PCP aflată în curs de desfășurare. Pentru atingerea efectivă a acestui obiectiv, este posibil să fie necesară acordarea unor compensații financiare minime producătorilor, care să le permită să facă față costurilor aferente manipulării, depozitării și debarcării tuturor capturilor nedorite.

Aspecte legate de sănătatea publică și siguranța alimentară

Evoluția piețelor produselor obținute din pescuit și din acvacultură a accentuat nevoia de monitorizare și certificare stricte ale produselor care intră pe piața comunitară, pentru a garanta, și în cazul produselor importate, că acestea sunt obținute prin metode de producție sustenabile și că respectă aceleași cerințe și norme de comercializare la care sunt supuși producătorii comunitari. Prin urmare, raportorul propune o clarificare în acest sens.

Raportorul propune, de asemenea, unele modificări care vizează apărarea intereselor consumatorilor, clarificând anumite noțiuni și oferindu-le astfel informații mai clare, complete și obiective.

AMENDAMENTE

Comisia pentru mediu, sănătate publică și siguranță alimentară recomandă Comisiei pentru pescuit, competentă în fond, să includă în raportul său următoarele amendamente:

Amendamentul 1

Propunere de regulament Considerentul 3

<i>Textul propus de Comisie</i>	<i>Amendamentul</i>
(3) Dispozițiile organizării comune a piețelor trebuie puse în aplicare cu respectarea angajamentelor internaționale	(3) Dispozițiile organizării comune a piețelor trebuie puse în aplicare cu respectarea angajamentelor internaționale

ale Uniunii, în special în ceea ce privește dispozițiile Organizației Mondiale a Comerțului.

ale Uniunii, în special în ceea ce privește dispozițiile Organizației Mondiale a Comerțului. ***Cu toate acestea, trebuie subliniat faptul că peștele și crustaceele reprezintă un bun comun și că pescuitul este, prin urmare, diferit de alte sectoare. Acest sector trebuie, în special, reglementat prin măsuri care să îndeplinească criteriile legate de mediu și de ecosisteme, indiferent de cerințele pieței.***

Amendamentul 2

Propunere de regulament Considerentul 7

Textul propus de Comisie

(7) Organizațiile de producători sunt principalii actori în materie de aplicare corespunzătoare a politicii comune în domeniul pescuitului, precum și a organizării comune a piețelor. Prin urmare, este necesar să se consolideze obiectivele acestora, pentru a se asigura că membrii acestor organizații desfășoară activități de pescuit și de acvacultură sustenabile, *pentru îmbunătățirea introducerii pe piață a produselor și pentru culegerea de informații economice privitoare la acvacultură. În cadrul procesului de îndeplinire a acestor obiective, organizațiile de producători trebuie să țină seama de diferitele condiții din sectorul pescuitului și acvaculturii prevalente în Uniune, în special de caracteristicile specifice ale pescuitului pe scară mică.*

Amendamentul

(7) Organizațiile de producători sunt principalii actori în materie de aplicare corespunzătoare a politicii comune în domeniul pescuitului, precum și a organizării comune a piețelor. Prin urmare, este necesar să se consolideze obiectivele acestora, pentru a se asigura că membrii acestor organizații desfășoară activități de pescuit și de acvacultură sustenabile, ***îmbunătățesc introducerea pe piață a produselor și culeg informații economice și legate de mediu*** privitoare la acvacultură, ***odată cu ameliorarea veniturilor lor.*** În cadrul procesului de îndeplinire a acestor obiective, organizațiile de producători trebuie să țină seama de diferitele condiții din sectorul pescuitului și acvaculturii prevalente în Uniune, în special de caracteristicile specifice ale pescuitului pe scară mică, ***și mai ales de sustenabilitatea ecologică superioară a acestei activități, care justifică acordarea de sprijin și aplicarea discriminării pozitive în favoarea acestui segment al flotei în cadrul OCP.***

Amendamentul 3

Propunere de regulament Considerentul 9

Textul propus de Comisie

(9) Este oportun să se stabilească condiții comune de recunoaștere a organizațiilor de producători și a organizațiilor interprofesionale de către statele membre, în vederea extinderii normelor adoptate de organizațiile de producători și organizațiile interprofesionale, precum și pentru partajarea costurilor care decurg din această extindere. Procedura pentru extinderea normelor trebuie supusă autorizării de către Comisie.

Amendamentul

(9) Este oportun să se stabilească condiții **și criterii** comune de recunoaștere a organizațiilor de producători și a organizațiilor interprofesionale de către statele membre, în vederea extinderii normelor adoptate de organizațiile de producători și organizațiile interprofesionale, precum și pentru partajarea costurilor care decurg din această extindere. Procedura pentru extinderea normelor trebuie supusă autorizării de către Comisie.

Amendamentul 4

Propunere de regulament Considerentul 10a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(10a) Debarcarea tuturor capturilor accidentale și a capturilor accesorii și eliminarea practicii de aruncare înapoi în mare sunt două dintre obiectivele reformei politicii comune în domeniul pescuitului care se află în curs de desfășurare. Pentru a realiza aceste obiective, trebuie să se utilizeze la o scară mai largă tehnici și unelte selective de pescuit în scopul de a evita capturile de exemplare care nu respectă criteriile privind dimensiunea minimă.

Amendamentul 5

Propunere de regulament Considerentul 16a (nou)

(16a) Este posibil să se pună la dispoziția consumatorilor informații clare cu privire la sustenabilitatea ecologică a produselor obținute prin pescuit, prin utilizarea unei etichete ecologice pentru produsele obținute prin pescuit care provin atât din interiorul, cât și din exteriorul Uniunii. Este, prin urmare, oportună verificarea de către Comisie a fiabilității etichetelor ecologice în vederea garantării faptului că, atunci când cumpără produse obținute din pescuit și din acvacultură cu etichete ecologice, consumatorii beneficiază de plusul de sustenabilitate la care se așteaptă. Prin urmare, Comisia va trebui să monitorizeze, să evalueze și să publice în mod periodic evaluări ale mențiunilor privind sustenabilitatea de pe fiecare etichetă ecologică.

Amendamentul 6

Propunere de regulament Considerentul 20

(20) Pentru a face posibilă completarea sau **modificarea** condițiilor și a cerințelor pentru recunoașterea organizațiilor de producători, completarea sau **modificarea** conținutului planului de producție și de comercializare, **definirea și modificarea** standardelor comune de comercializare, completarea sau **modificarea** informațiilor obligatorii și **stabilirea** unor criterii minimale privind informațiile furnizate de operatori pentru consumatori, *trebuie să se delege Comisiei competența de a adopta acte legislative* în ceea ce privește articolele 24, 33, 41 și 46, *în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene.*

(20) Pentru a face posibilă completarea sau **extinderea** condițiilor și a cerințelor pentru recunoașterea organizațiilor de producători, completarea sau **extinderea** conținutului planului de producție și de comercializare, **completarea sau extinderea** standardelor comune de comercializare, completarea sau **extinderea** informațiilor obligatorii și **extinderea** unor criterii minimale privind informațiile furnizate *în mod voluntar* de operatori pentru consumatori, *competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene ar trebui delegată Comisiei* în ceea ce privește articolele 24, 33, 41 și 46.

Amendamentul 7

Propunere de regulament Articolul 2

Textul propus de Comisie

Organizarea comună a piețelor se aplică produselor obținute din pescuit și din acvacultură enumerate în anexa I la prezentul regulament care sunt comercializate în Uniune.

Amendamentul

Organizarea comună a piețelor se aplică produselor obținute din pescuit și din acvacultură enumerate în anexa I la prezentul regulament care sunt **produse sau** comercializate în Uniune.

Amendamentul 8

Propunere de regulament Articolul 6

Textul propus de Comisie

Este posibilă înființarea de organizații de producători din domeniul pescuitului, ***sub formă de grupuri stabilite*** la inițiativa producătorilor de produse obținute din pescuit din unul sau mai multe state membre, ***precum și recunoașterea acestora*** în conformitate cu secțiunea II.

Amendamentul

Organizațiile de producători din domeniul pescuitului ***pot fi transnaționale și pot fi înființate*** la inițiativa producătorilor de produse obținute din pescuit din unul sau mai multe state membre ***și recunoscute*** în conformitate cu secțiunea II.

Justificare

Organizațiile transnaționale de producători vor facilita crearea unor condiții de concurență echitabile pentru toți operatorii din sectorul pescuitului, nu în ultimul rând având în vedere regionalizarea.

Amendamentul 9

Propunere de regulament Articolul 7 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) promovarea desfășurării de către membri a unor activități de pescuit ***viabile***, cu respectarea integrală a politicii de

Amendamentul

(a) promovarea desfășurării de către membri a unor activități de pescuit ***sustenabile***, cu respectarea integrală a

conservare prevăzute în Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului și în legislația de mediu;

politicii de conservare prevăzute în Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului și în legislația de mediu;

Amendamentul 10

Propunere de regulament Articolul 7 – litera aa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(aa) contribuția la oferta de hrană și la ocuparea forței de muncă în zonele de coastă și rurale;

Justificare

Nu există motive pentru care obiectivul de a contribui la aprovizionarea cu produse alimentare și la ocuparea forței de muncă să fie prevăzut în cazul organizațiilor de producători din domeniul acvaculturii și nu în cazul celor din domeniul pescuitului. Se propune, prin urmare, rectificarea corespunzătoare.

Amendamentul 11

Propunere de regulament Articolul 7 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) *gestionarea* capturilor nedorite de stocuri comerciale;

(b) reducerea la minimum și, dacă se poate, eliminarea* capturilor nedorite de stocuri comerciale *de organisme marine, asigurarea debarcării tuturor capturilor nedorite de exemplare din speciile de pește menționate la articolul 15 din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului și manipularea tuturor capturilor nedorite;

Amendamentul 12

Propunere de regulament Articolul 7 – litera ba (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) contribuția la eliminarea practicii pescuitului INN, între altele, prin efectuarea unor controale interne care să vizeze membrii;

Amendamentul 13

**Propunere de regulament
Articolul 7 – litera ca (nouă)**

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ca) promovarea pescuitului selectiv în vederea reducerii capturilor nedorite;

Amendamentul 14

**Propunere de regulament
Articolul 7 – litera ea (nouă)**

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ea) îmbunătățirea trasabilității produselor obținute din pescuit și a accesului consumatorilor la informații;

Amendamentul 15

**Propunere de regulament
Articolul 7 – litera eb (nouă)**

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(eb) contribuția la îmbunătățirea cunoștințelor privind starea de conservare a ecosistemelor marine și a resurselor halieutice.

Justificare

Datorită cunoștințelor de ordin practic pe care le au, precum și datorită sensibilității în ceea ce privește evoluția stării stocurilor de pește, organizațiile de producători vor putea

contribui, dacă sunt stimulate și sprijinite în mod corespunzător, la îmbunătățirea cunoștințelor privind starea de conservare a ecosistemelor marine, eliminând marile lacune existente în prezent în acest sens și contribuind, astfel, la gestionarea bazată pe cunoaștere.

Amendamentul 16

Propunere de regulament

Articolul 8 – litera b – partea introductivă

Textul propus de Comisie

(b) utilizarea optimă a capturilor nedorite *de stocuri comerciale*, prin:

Amendamentul

(b) utilizarea optimă a capturilor nedorite *care fac obiectul articolului 15 din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului*, prin:

Amendamentul 17

Propunere de regulament

Articolul 8 – litera b – liniuța 1

Textul propus de Comisie

- *eliminarea* produselor debarcate care nu respectă dimensiunile minime de comercializare menționate la articolul 39 alineatul (2) litera (a) *pentru alte utilizări* decât consumul uman;

Amendamentul

- *înregistrarea cantităților de capturi nedorite și introducerea mijloacelor adecvate de folosire a* produselor debarcate care nu respectă dimensiunile minime de comercializare menționate la articolul 39 alineatul (2) litera (a) *în alte scopuri* decât consumul uman, *garantând, totodată, faptul că această utilizare nu duce la apariția unei piețe a capturilor abandonate*;

Amendamentul 18

Propunere de regulament

Articolul 8 – litera b – liniuța 3

Textul propus de Comisie

- *distribuirea gratuită a produselor debarcate în scopuri caritabile sau filantropice*;

Amendamentul

eliminat

Amendamentul 19

Propunere de regulament Articolul 8 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) ajustarea producției **la cerințele pieței;**

Amendamentul

(c) ajustarea producției **pe baza stocurilor disponibile, îndeplinind, totodată, obiectivele legate de mediu stabilite în cadrul reformei politicii comune în domeniul pescuitului;**

Amendamentul 20

Propunere de regulament Articolul 10 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) promovarea desfășurării de către membrii lor a unor activități de acvacultură sustenabile, prin oferirea de posibilități de dezvoltare;

Amendamentul

(a) promovarea desfășurării de către membrii lor a unor activități de acvacultură sustenabile **în ceea ce privește mediul**, prin oferirea de posibilități de dezvoltare;

Amendamentul 21

Propunere de regulament Articolul 10 – litera ea (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ea) promovarea îmbunătățirii continue a performanțelor de mediu ale activităților de acvacultură, reducând și minimizând efectele negative de-a lungul întregului lanț de producție.

Amendamentul 22

Propunere de regulament Articolul 11 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) promovarea acvaculturii sustenabile și responsabile, în special în ceea ce privește protecția mediului, sănătatea animală și bunăstarea animalelor;

Amendamentul

(a) promovarea acvaculturii sustenabile și responsabile, în special în ceea ce privește protecția mediului, sănătatea animală și bunăstarea animalelor, ***inclusiv prin formarea întreprinderilor membre***;

Justificare

Și organizațiile de producători din sectorul acvaculturii ar trebui să aibă responsabilitatea de a-i forma pe cei care lucrează pentru întreprinderile membre.

Amendamentul 23

**Propunere de regulament
Articolul 12 – alineatul 1**

Textul propus de Comisie

(1) Este posibilă înființarea unei asociații de organizații de producători din domeniul pescuitului sau acvaculturii, sub forma unui grup stabilit la inițiativa organizațiilor de producători recunoscute într-unul sau mai multe state membre.

Amendamentul

(1) Este posibilă înființarea unei asociații de organizații de producători din domeniul pescuitului sau acvaculturii, sub forma unui grup stabilit la inițiativa organizațiilor de producători recunoscute într-unul sau mai multe state membre ***sau la inițiativa unei asociații profesionale care își desfășoară activitatea într-un stat membru.***

Justificare

Ar trebui să se acorde și asociațiilor profesionale competența de a promova înființarea unor asociații ale organizațiilor de producători.

Amendamentul 24

**Propunere de regulament
Articolul 17 – litera d**

Textul propus de Comisie

(d) să respecte normele privind concurența stabilite la ***capitolul VI***;

Amendamentul

(d) să respecte normele privind concurența stabilite la ***capitolul V***;

Justificare

Normele privind concurența sunt stabilite la capitolul V.

Amendamentul 25

Propunere de regulament Articolul 21

Textul propus de Comisie

O organizație de producători ai cărei membri sunt resortisanți ai unor state membre diferite sau o asociație de organizații de producători recunoscute în diferite state membre trebuie să își îndeplinească sarcinile ***fără a aduce atingere dispozițiilor*** care guvernează alocarea posibilităților de pescuit între statele membre, în conformitate cu articolul 16 din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului.

Amendamentul

O organizație de producători ai cărei membri sunt resortisanți ai unor state membre diferite sau o asociație de organizații de producători recunoscute în diferite state membre trebuie să își îndeplinească sarcinile ***în conformitate cu dispozițiile*** care guvernează alocarea posibilităților de pescuit între statele membre, în conformitate cu articolul 16 din Regulamentul privind politica comună în domeniul pescuitului.

Amendamentul 26

Propunere de regulament Articolul 22 – titlu

Textul propus de Comisie

Informarea Comisiei

Amendamentul

Informarea Comisiei ***și publicarea listei organizațiilor de producători***

Amendamentul 27

Propunere de regulament Articolul 22 – paragraful 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

La începutul fiecărui an, Comisia face publică lista organizațiilor de producători recunoscute pe parcursul anului anterior, precum și a celor cărora li s-a retras recunoașterea în această perioadă.

Justificare

Având în vedere importanța organizațiilor de producători, aceste informații trebuie făcute publice, așa cum prevede Regulamentul privind OCP în vigoare [Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului].

Amendamentul 28

Propunere de regulament

Articolul 26 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) organizația de producători să fie considerată reprezentativă pentru producția și comercializarea dintr-un stat membru și să trimită o cerere către autoritățile naționale competente;

Amendamentul

(a) organizația de producători să fie considerată reprezentativă pentru producția și comercializarea, ***inclusiv, dacă este cazul, pentru sectorul pescuitului la scară mică și al celui artizanal***, dintr-un stat membru și să trimită o cerere către autoritățile naționale competente;

Amendamentul 29

Propunere de regulament

Articolul 26 – alineatul 1 – litera ba (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) normele în materie de liberă concurență între întreprinderi să fie respectate.

Justificare

Este important să se asigure faptul că nicio măsură care afectează producătorii care nu aparțin unei organizații nu limitează aplicarea normelor în materie de liberă concurență între întreprinderi.

Amendamentul 30

Propunere de regulament

Articolul 27 – alineatul 1 – litera bb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bb) normele în materie de liberă concurență între întreprinderi să fie respectate.

Amendamentul 31

Propunere de regulament Articolul 29 – alineatul 2 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) dispozițiile din **capitolul VI** privind regulile de concurență să fie respectate;

(b) dispozițiile din **capitolul V** privind regulile de concurență să fie respectate;

Amendamentul 32

Propunere de regulament Articolul 33

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Comisia trebuie împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 50, în vederea stabilirii de norme privind conținutul planului de producție și de comercializare la care se face referire în articolul 32 alineatul (1).

eliminat

Justificare

Subiectul justifică aplicarea codeciziei.

Amendamentul 33

Propunere de regulament Articolul 36 – alineatul 3 – litera ea (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ea) calitatea produsului marin având în vedere caracterul sezonier al acestuia.

Amendamentul 34

Propunere de regulament Articolul 39 – alineatul 2 – litera ba (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) standarde de comercializare pentru capturile de pește sub dimensiunea minimă de comercializare și/sau care depășesc posibilitățile de pescuit stabilite, inclusiv plafoane privind prețurile și/sau niveluri maxime de profit.

Amendamentul 35

Propunere de regulament Articolul 39 – alineatul 2 – litera bb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bb) standarde de sustenabilitate și de trasabilitate.

Amendamentul 36

Propunere de regulament Articolul 40 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1) Produsele pentru care s-au stabilit norme de comercializare pot fi comercializate în vederea consumului uman în cadrul Uniunii doar în conformitate cu aceste standarde.

(1) Produsele pentru care s-au stabilit norme de comercializare pot fi comercializate în vederea consumului uman în cadrul Uniunii doar în conformitate cu aceste standarde. ***Prezenta dispoziție se aplică, de asemenea, tuturor produselor importate obținute din pescuit și din acvacultură.***

Amendamentul 37

Propunere de regulament Articolul 40 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

(3) Toate produsele obținute din pescuit debarcate, inclusiv cele care nu respectă standardele de comercializare, pot fi distribuite gratuit instituțiilor filantropice sau caritabile stabilite în Uniune sau persoanelor care sunt recunoscute de către legislația statului membru în cauză ca având dreptul să beneficieze de asistență publică. Statele membre sunt responsabile pentru acest proces.

Amendamentul

(3) Toate produsele obținute din pescuit debarcate, inclusiv cele care nu respectă standardele de comercializare, pot fi distribuite gratuit instituțiilor filantropice sau caritabile stabilite în Uniune sau persoanelor care sunt recunoscute de către legislația statului membru în cauză ca având dreptul să beneficieze de asistență publică. Statele membre sunt responsabile pentru acest proces. ***Capturile comercializabile sunt vândute și se acordă o compensație limitată pescarilor și organizațiilor de producători pentru acoperirea costurilor de manipulare ale acestora. Restul capturilor sunt transferate către autoritățile naționale și folosite pentru activități de control și monitorizare, precum și pentru îmbunătățirea bazei de cunoștințe privind mediul și resursele marine.***

Amendamentul 38

Propunere de regulament

Articolul 42 – alineatul 1 – teza introductivă

Textul propus de Comisie

(1) Produsele obținute din pescuit și din acvacultură menționate *la punctele* (a), (b), (c) și (e) *din anexa I* care sunt comercializate în Uniune, indiferent de originea acestora, pot fi oferite spre comercializare cu amănuntul consumatorilor finali doar dacă se indică, prin însemne sau etichete corespunzătoare, următoarele elemente:

Amendamentul

(1) Produsele obținute din pescuit și din acvacultură menționate *în anexa I literele* (a), (b), (c) și (e) care sunt comercializate în Uniune, indiferent de originea ***geografică a*** acestora, pot fi oferite spre comercializare cu amănuntul consumatorilor finali doar dacă se indică, prin însemne sau etichete corespunzătoare, următoarele elemente:

Justificare

Pentru clarificarea formulării.

Amendamentul 39

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 42a

Etichetele ecologice

După consultarea părților interesate, Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului, până la 1 ianuarie 2013, un raport însoțit de propuneri de creare a unui mecanism de monitorizare și evaluare la nivelul Uniunii în ceea ce privește sistemele de etichetare ecologică pentru produsele obținute din pescuit și din acvacultură. Comisia publică anual un raport de evaluare referitor la fiabilitatea etichetelor ecologice din Uniune aplicate produselor obținute din pescuit și din acvacultură.

Amendamentul 42

Propunere de regulament

Articolul 44 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) în cazul produselor obținute din pescuit capturate în mare, numele uneia *din* zonele, sub-zonele sau diviziunile enumerate în lista zonelor de pescuit FAO;

Amendamentul

(a) în cazul produselor obținute din pescuit capturate în mare, ***atât*** numele, ***cât și numărul distinctiv ale*** uneia *dintre* zonele, sub-zonele sau diviziunile enumerate în lista zonelor de pescuit FAO;

Amendamentul 43

Propunere de regulament

Articolul 45 – alineatul 3 – litera fa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fa) Regulamentul (UE) nr. 1169/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 25 octombrie 2011 privind informarea consumatorilor cu privire la produsele alimentare¹.

Amendamentul 44

Propunere de regulament Articolul 46 – alineatul 2 (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Toate actele delegate se adoptă în urma consultărilor corespunzătoare cu operatorii, desfășurate cu ajutorul unui organism consultativ ce urmează a fi înființat în acest scop (comitet consultativ privind aspectele generale și cele legate de piață din sectorul pescuitului și al acvaculturii).

Justificare

Având în vedere regionalizarea și viitoarea desființare a Comitetului consultativ pentru pescuit și acvacultură (AFCA), va fi nevoie de un comitet consultativ la nivelul Europei care să gestioneze aspectele generale și cele legate de piață din sectorul pescuitului și al acvaculturii.

Amendamentul 45

Propunere de regulament Articolul 47

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolele 101-106 din **tratat** și dispozițiile de punere în aplicare ale acestora se aplică acordurilor, deciziilor și practicilor menționate la articolul 101 alineatul (1) și la articolul 102 din tratat, care se referă la producția și comercializarea de produse obținute din pescuit și din acvacultură.

Articolele 101-106 din **Tratat** și dispozițiile de punere în aplicare ale acestora se aplică acordurilor, deciziilor și practicilor menționate la articolul 101 alineatul (1) și la articolul 102 din tratat, care se referă la producția și comercializarea de produse obținute din pescuit și din acvacultură.

Justificare

Pentru claritate.

Amendamentul 46

Propunere de regulament

Articolul 48 – alineatul 2 – litera e

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(e) nu elimină concurența pentru o parte substanțială a produselor în cauză;

eliminat

Justificare

Textul Comisiei permite eliminarea concurenței în ceea ce privește o anumită parte a produselor.

Amendamentul 47

Propunere de regulament

Articolul 49 – alineatul 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) desfășoară anchete periodice privind prețurile de-a lungul lanțului de aprovizionare pentru produse obținute din pescuit și din acvacultură din Uniune și efectuează analize cu privire la tendințele pieței;

(b) desfășoară anchete periodice privind prețurile de-a lungul lanțului de aprovizionare pentru produse obținute din pescuit și din acvacultură din Uniune, efectuează analize cu privire la tendințele pieței **și face publice rezultatele acestor anchete și analize;**

Amendamentul 48

Propunere de regulament

Articolul 55 – paragraful 2

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Se aplică începând cu 1 ianuarie 2013, cu excepția articolelor 32, 35 și 36, care se aplică începând cu 1 ianuarie 2014.

Se aplică începând cu 1 ianuarie 2013, cu excepția articolelor 32, 35 și 36, care se aplică începând cu 1 ianuarie 2014.

Dispozițiile privind informarea consumatorilor stabilite la articolul 42 se aplică de la 13 decembrie 2014.

PROCEDURĂ

Titlu	Organizarea comună a piețelor în sectorul produselor pescărești și de acvacultură
Referințe	COM(2011)0416 – C7-0197/2011 – 2011/0194(COD)
Comisie competentă în fond Data anunțului în plen	PECH 13.9.2011
Comisie(i) sesizată(e) pentru avizare Data anunțului în plen	ENVI 13.9.2011
Raportor(i) Data numirii	João Ferreira 3.10.2011
Examinare în comisie	29.2.2012
Data adoptării	8.5.2012
Rezultatul votului final	+: 53 –: 0 0: 3
Membri titulari prezenți la votul final	Kriton Arsenis, Sophie Auconie, Pilar Ayuso, Paolo Bartolozzi, Lajos Bokros, Martin Callanan, Nessa Childers, Chris Davies, Esther de Lange, Anne Delvaux, Bas Eickhout, Edite Estrela, Karl-Heinz Florenz, Elisabetta Gardini, Matthias Grootte, Françoise Grossetête, Cristina Gutiérrez-Cortines, Satu Hassi, Jolanta Emilia Hibner, Karin Kadenbach, Christa Kläß, Eija-Riitta Korhola, Holger Kraemer, Jo Leinen, Peter Liese, Kartika Tamara Liotard, Zofija Mazej Kukovič, Linda McAvan, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė, Vladko Todorov Panayotov, Antonyia Parvanova, Andres Perello Rodriguez, Mario Pirillo, Pavel Poc, Frédérique Ries, Anna Rosbach, Oreste Rossi, Dagmar Roth-Behrendt, Horst Schnellhardt, Richard Seiber, Bogusław Sonik, Åsa Westlund, Glenis Willmott, Sabine Wils, Marina Yannakoudakis
Membri supleanți prezenți la votul final	Nikos Chrysogelos, João Ferreira, Filip Kaczmarek, Judith A. Merkies, James Nicholson, Justas Vincas Paleckis, Alojz Peterle, Michèle Rivasi, Marita Ulvskog, Vladimir Urutchev, Andrea Zannoni

PROCEDURĂ

Titlu	Organizarea comună a piețelor în sectorul produselor pescărești și de acvacultură			
Referințe	COM(2011)0416 – C7-0197/2011 – 2011/0194(COD)			
Data prezentării la PE	13.7.2011			
Comisie competentă în fond Data anunțului în plen	PECH 13.9.2011			
Comisie(i) sesizată(e) pentru avizare Data anunțului în plen	ENVI 13.9.2011			
Raportor(i) Data numirii	Struan Stevenson 26.9.2011			
Examinare în comisie	10.10.2011	11.10.2011	19.12.2011	24.1.2012
	21.3.2012			
Data adoptării	20.6.2012			
Rezultatul votului final	+: –: 0:	24 1 0		
Membri titulari prezenți la votul final	Antonello Antinoro, Alain Cadec, Chris Davies, João Ferreira, João Ferreira, Carmen Fraga Estévez, Pat the Cope Gallagher, Dolores García-Hierro Caraballo, Carl Haglund, Ian Hudghton, Werner Kuhn, Isabella Lövin, Gabriel Mato Adrover, Guido Milana, Maria do Céu Patrão Neves, Crescenzo Rivellini, Ulrike Rodust, Raúl Romeva i Rueda, Struan Stevenson, Jarosław Leszek Wałęsa			
Membri supleanți prezenți la votul final	Jean-Paul Basset, Luis Manuel Capoulas Santos, Ole Christensen, Diane Dodds, Barbara Matera, Jens Nilsson, Mario Pirillo, Nikolaos Salavrakos, Antolín Sánchez Presedo			
Membri supleanți [articolul 187 alineatul (2)] prezenți la votul final	Janusz Wojciechowski			
Data depunerii	27.6.2012			